

Le créancier américain abandonne sa requête contre les Serres Hypo-Vie

Pierre MAILHOT

Arthabaska

Les nouveaux propriétaires des Serres Hypo-Vie, du Canton de Shipton, la firme Technoler de Victoriaville, respirent plus à l'aise depuis hier à la suite de l'abandon de la requête d'un créancier américain, la compagnie «Agro-Dynamics», du New Jersey.

En effet, hier, l'entreprise américaine, qui avait perdu 86 000 \$ dans la faillite des Serres Hypo-Vie au début d'octobre dernier, ne s'est pas présentée au palais de justice d'Arthabaska pour contester la vente de cette compagnie, spécialisée dans la production de tomates, à la firme victorivilloise Technoler, une filiale du groupe SCV de Victoriaville.

Ainsi, le désistement de la compagnie américaine, qui, finalement, n'a pas réussi à dénicher d'autres acheteurs américains, permet au syndicat Jacques Roy de Victoriaville de terminer le dossier de vente des Serres Hypo-Vie, du Canton de Shipton, à la firme Technoler de Victoriaville.

Personne ne s'est présenté pour acheter Forano

Plessisville (PC)

Aucun acheteur potentiel ne s'est manifesté jusqu'à présent pour relancer la métallurgie Forano, de Plessisville, qui a fait une faillite de plus de 7 millions \$ vendredi dernier.

C'est ce qu'a précisé en fin d'après-midi hier le syndic Roland Chrétien, de la firme Raymond, Chabot, Gagnon et associés.

M. Chrétien a reconnu que la faillite de Forano était devenue inévitable après que la Banque nationale, qui détient une créance garantie de 13 millions \$ sur un actif de 11 millions \$, eut été informée par les propriétaires que le ou les investisseurs qui auraient pu sauver l'entreprise s'étaient retirés du dossier. Forano affiche un passif de 18 millions \$.

Selon le syndic, Forano n'avait plus aucun moyen de s'en sortir.

Compensation

Joint à ses bureaux, hier, le président de la compagnie Technoler, François Lemay, qui n'a jamais cru aux menaces de cette firme américaine, n'a pas plié à leur demande monétaire pour clore ce dossier. «Ce créancier américain voulait que je lui donne 10 000 \$ afin qu'il cesse de me faire des menaces. Je lui ai dit que ce

n'était pas 10 000 \$ que je transigeais dans cette affaire, mais 2 millions \$», a-t-il spécifié.

François Lemay a affirmé par ailleurs que les derniers détails de cette transaction se finaliseront au cours des prochains jours.

On se rappelle dans cette affaire que le créancier américain, qui con-

testait la légalité de cette vente, menaçait même d'acheter les Serres Hypo-Vie avec d'autres Américains et, un coup acheté, démolir la compagnie actuelle pour la rebâtir aux États-Unis.

Malgré toute cette affaire, la relance du complexe, où plusieurs travailleurs s'affairent, se poursuit.

Impliquer les gens du milieu pour assurer à Windsor un dynamisme économique constant

Windsor (PS)

Le maintien et l'amélioration de l'implication des gens du milieu représentent, pour le président sortant du Comité de promotion industrielle de Windsor (CPIW), Irénée Pellerin, le défi de la prochaine année, afin de créer un dynamisme économique constant et un environne-

ment d'affaires propice à cette croissance économique.

Responsable de la gestion du motel industriel, le comité travaille depuis 1983 à mettre de l'avant des idées de développement, afin de favoriser la croissance économique.

Ex-conseiller municipal de Windsor, M. Pellerin a démissionné de son poste et c'est dorénavant M. Magella Massé qui présidera le CPIW.

Pour assurer l'atteinte des objectifs, le comité se propose d'épauler des projets autres qu'industriels pour provoquer un rayonnement plus important sur la municipalité de Windsor et sa région, en plus d'élaborer des stratégies dans le but d'intéresser d'éventuels investisseurs à donner naissance à leurs projets dans la région desservie par le CPIW.

Dans son dernier message, M. Pellerin souhaite une meilleure concertation entre les différents organismes qui poursuivent les mêmes objectifs, notamment la Corporation de développement économique du Val Saint-François, la municipalité de Windsor et la Chambre de commerce.

Présentement, le motel industriel de Windsor regroupe huit entreprises de fabrication et de services.

Net redressement sur les marchés boursiers

Sherbrooke (GF)

Le spectre d'octobre 1987, réveillé vendredi, s'est estompé durant la journée d'hier. La Bourse de New York et la Bourse de Montréal n'ont pas à craindre ce fantôme.

Durant la journée d'hier, l'activité à la bourse a en effet été instable mais a finalement conclu à la hausse, permettant ainsi de vaincre la peur réveillée vendredi, lors d'une chute spectaculaire des principales composantes du Dow Jones.

Vendredi, l'indice Dow Jones a accusé une baisse de l'ordre de 4 pour cent, soit un recul de plus de 120 points.

«Un recul aussi important a engendré beaucoup d'incertitudes», explique le responsable du bureau de Sherbrooke de ScotiaMcLeod, Jean Crépeau.

Le recul, rappelle-t-il, venait rappeler octobre 1987. Le recul de vendredi venait engendrer un degré élevé d'incertitude chez les investisseurs. Leur crainte: la journée de lundi sera-t-elle désastreuse?

«A l'ouverture, on a pu constater que ce n'était pas le cas. Il faut dire qu'aujourd'hui, les marchés mondiaux sont interliés. Les titres de multinationales se transigent dans plusieurs bourses, ailleurs dans le monde. A 9h, nous pouvions déjà connaître le comportement de la Bourse de Londres où la baisse n'a pas connu de répercussions. Cette nouvelle était donc de nature à rassurer.»

La journée ne s'est pas passée

toutefois sans accroc.

«Les optimistes espéraient que le marché reprenne rapidement une bonne partie du terrain perdu. Ils souhaitaient assister à une reprise de 50 à 60 points. Cela ne s'est pas produit. Il y a donc eu une autre vague. La montée s'est affaïssée. La direction était incertaine... Mais tout s'est rapidement remplacé.»

Hausse

Hier, l'indice Dow Jones a clôturé à 2972, en hausse de 29 points. A la Bourse de Montréal, l'indice XXM a fermé à 1865, en hausse de 10 points, après en avoir perdu 22,49 points, vendredi.

Selon M. Crépeau, au moins deux raisons peuvent être avancées pour expliquer l'effondrement de vendredi.

«On a constaté que le secteur de la bio-technologie avait un emportement exagéré. C'était donc attendu qu'il y ait un dégonflement de ce côté... Une autre cause avancée vient du projet du Congrès américain d'exiger une réduction des taux d'intérêts sur les cartes de crédit. Ce projet est perçu négativement car il pourrait avoir un impact négatif sur les profits des banques... Le système financier américain n'est pas dans la meilleure situation à la suite de la faillite de «savings and loans» américains. Le système bancaire américain est ébranlé...»

Selon M. Crépeau, si la Bourse de New York clôturait en hausse de 25 à 30 points, la crainte de crise allait s'estomper aussi rapidement qu'elle est venue...

Les taux d'intérêt cette semaine

Voici les taux d'intérêt en vigueur le 18 novembre 1991 dans les principales institutions financières au Canada. Ces taux sont fournis par les institutions financières et compilés par La Presse Canadienne.

Institutions	Dépôt à terme 30-59	Certificat de placement			Prêt hypothécaire			Prêt personnel Taux min.
		1 an	3 ans	5 ans	1 an	3 ans	5 ans	
Banques								
CIBC	6,250	7,000	8,000	8,250	8,750	9,750	9,900	—
Laurentienne	4,500	7,250	8,250	8,750	8,750	9,750	9,875	9,500
Montréal	4,500	7,000	8,000	8,250	8,750	9,750	9,900	9,250
Nationale	4,500	7,250	8,250	8,500	8,750	9,750	9,900	10,250
Scotia	4,500	7,000	8,000	8,250	8,750	9,750	9,900	9,000
Royale	4,500	7,000	8,000	8,250	8,750	9,750	9,900	9,000
T. Dominion	4,500	7,000	8,000	8,250	8,750	9,750	9,900	9,750
Caisses pop Estrie	4,500	7,250	8,250	8,375	8,750	9,750	9,875	8,500
Fiducies								
Fid. Sun Life	7,000	7,125	8,125	8,500	8,750	9,500	9,900	—
Fid. Desjardins	6,500	7,500	8,250	8,750	8,750	9,750	10,000	—
Tr. Général	6,250	7,500	8,250	8,750	8,750	9,875	9,875	8,750
Laurentienne Tr.	6,750	7,500	8,250	8,750	8,750	9,750	9,875	—
Métropolitaine	6,250	7,000	8,000	8,250	—	—	—	—
Montréal Tr.	6,750	7,375	8,250	8,625	8,875	9,750	9,875	—
Tr. National	6,500	7,250	8,250	8,500	8,750	9,750	11,500	—
Soc. Nat. Fid.	6,500	7,500	8,250	8,750	8,875	9,875	10,250	11,500
La Financière	5,000	7,250	8,250	8,500	8,750	9,750	9,900	10,500
Tr. Prêt. Rev.	6,750	7,375	8,250	8,750	8,750	9,750	9,875	8,750
Tr. Royal	6,750	7,250	8,250	8,500	8,875	9,750	9,875	9,750
Gr. Investors	—	—	—	—	—	—	—	—
Trust Household	6,500	7,250	8,000	8,875	8,875	10,000	10,625	—
Gr. La Mutuelle	6,500	7,000	8,000	8,250	9,000	9,875	10,250	—
Sherbrooke Tr.	6,250	7,500	8,250	8,750	8,750	9,875	9,875	8,750

Les taux fournis étaient en vigueur le 18 novembre 1991. Les taux non fournis n'étaient pas encore disponibles au moment de la cueillette des données.

Coup d'oeil boursier

Montréal-XXM	1865.08 + 10.08
TSE-300	3550.76 + 15.28
Dow Jones	2972.72 + 29.52
Dollar canadien (US Cents)	88.57 + .04
Or (New York-US\$)	361.00 + 1.50

(PC)

Lire La Tribune n'a jamais été aussi excitant

3000 points offerts cette semaine dans

La Tribune

Si vous êtes membre du Club, entrez le code suivant: **66438868**
Sinon, composez sans frais, le **1-800-563-8688**

CLUB Multi points

31010

FORTUNE SÉMINAIRE 1000 D'INFORMATION GRATUIT SUR LES SYSTÈMES COMPTABLES

Venez découvrir la simplicité et la performance des Systèmes FORTUNE 1000. Assistez gratuitement à une présentation donnée par nos conseillers en collaboration avec:

I N F O

DATE: Le mercredi 20 novembre 1991 à 19h

BOUTIQUE Ltée

LIEU: 392, rue Alexandre Sherbrooke

TÉL: (819) 564-4076

35854

JE SUIS DÉBORDÉ (E)

J'étais des feux à cœur de journée. Je n'ai plus personne vers qui déléguer. Pourtant, on me demande d'améliorer la qualité tout en continuant de rationaliser... sans arrêter de développer de nouveaux marchés?

Au secours!

Y a-t-il quelqu'un pour m'aider? La Bfd peut au moins essayer.

PRIORISER L'ACTION STRATÉGIQUE

Un séminaire de six heures sur le leadership.

- * faire des choix déchirants
- * ne jamais perdre la vue d'ensemble
- * agir plutôt que réagir
- * maintenir l'équilibre

Quand? Les 13, 20 et 27 novembre, de 16h à 22h.

Où? Hôtel DELTA, rue King ouest, Sherbrooke.

N.B. Ce séminaire est conçu pour ceux et celles qui détiennent des responsabilités administratives dans les secteurs privé, public, para et péri publics.

Le prix de 89\$ comprend un repas, des imprimés ainsi que la TPS.

RÉSERVEZ DES MAINTENANT EN COMPOSANT LE (819) 564-5700 OU PAR TÉLÉCOPIEUR AU (819) 564-4276.

Offert par la BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT ET STRATÉGIE-PLAN D'AFFAIRES PME ENR. L'animateur, M. Denis V. Bachand, Administrateur agréé, est conseiller au Service de consultation CASE de la

Banque fédérale de développement Federal Business Development Bank

35455

AVIS DE CONVOCATION

Les membres de La Caisse populaire d'Ascot Corner sont convoqués à l'assemblée annuelle qui se tiendra le 9 décembre 1991, à 20h à la Salle municipale d'Ascot Corner pour

1. Prendre connaissance du rapport annuel.
2. Statuer sur la répartition des trop-perçus.
3. Élire les membres du Conseil d'administration, de la Commission de crédit et du Conseil de surveillance.
4. Déterminer l'intérêt payable sur les parts permanentes.
5. Prendre toute autre décision réservée à l'Assemblée générale par la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit.
6. Procéder à une période de questions orales adressées aux membres du Conseil d'administration.
7. Adopter le règlement relatif à l'émission de 2 900 parts permanentes. Les membres peuvent obtenir gratuitement une copie du projet de règlement en s'adressant à la caisse durant ses heures d'affaires.

Avis donné par le Conseil d'administration le 16 novembre 1991 par Julien Halle Secrétaire

Le tout sera suivi d'un tirage et d'un goûter

La Caisse d'Économie Desjardins 35549

HYUNDAI DE L'ESTRIE

VOUS FAIT

ÉCONOMISER!

BALANCE DES MODÈLES 1991

JUSQU'À 10000\$

sous le prix de la facture

PROFITEZ EN PLUS DE NOTRE GARANTIE

6 ANS/* KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ

ELANTRA 1992

ou escompte spécial

SUR TOUS NOS MODÈLES 1992 EN INVENTAIRE

SONATA

* Véhicule achetés sans échange

SELY ROCK FOREST

HYUNDAI DE L'ESTRIE

4500, boul. Bourque Rock Forest 564-0777

Hyundai, un achat intelligent

34709

Petites annonces

La Tribune

Dès 8 h 30 jusqu'à 16 h 30*

564-0999

* avant 16h00 pour publication le lendemain (petites annonces seulement)

TOUR D'HORIZON

PRODUITS TEXTILES (85 Albert-centre ville)
POLAR, 10 couleurs, 4.50\$ à 6.95\$/mètre. 569-8011

BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR
Chaud ou froid. Toutes occasions. 821-0004, Sherb.

DRASANTÉ.....565-5553
Boutique Temps Libre, 937 Belvédère Sud. 563-0586

KARATÉ AUTODÉFENSE ENFANTS 4 ANS
et plus. Le 2e à 1/2 prix, 437 Well. s. 564-2001.

BUFFET PELLETIER
1715 Dunning. Tél.: 562-2223.

CADEAUX DE PARFUMS, PRIX DE GROS
Disponibles dans plusieurs senteurs, choix de: bains moussants parfumés - laits parfumés pour le corps - eaux de toilette. Pour inf., Société de Parfumerie MILANI inc.: 822-3704.

1 PROPRIÉTÉS — BUNGALOWS **1 PROPRIÉTÉS — BUNGALOWS**

ATTENTION!

Nous avons encore quelques MAISONS ELIGIBLES AU PROGRAMME «Mon Taux, Mon Toit».

8 1/2% - 3 ans ou subvention de 4.5%

Communiquez avec nous
CONSTRUCTION RRC
820-1495 1-10782

RÉSIDENTE DE PRESTIGE AVEC LOCAL COMMERCIAL



2445 BOUL. PORTLAND
Vaste résidence très bien éclairée, grand salon, salle à dîner, salle de lecture, salle familiale avec foyer, 4 c.c.

562-1674 1-11456

BONNE AFFAIRE
Lennoxville. Par proprio. grand maison constr. 1989. 4 c.c., salle fam., foyer au salon, etc. À sacrifier en bas du prix d'évaluation. 569-0132.

DIVORCE
3 s.b., foyer. Rénovée en 1990. Dans les 70,000\$. 564-1300, 822-2018

★ ★ ★ CONDO
Nord, brique, 2 ou 3 ch. à c. piscine, creusée, garage. 5 ans. APCHD, hyp. 53,750\$ à 461,689\$. Choix de 2 unités planchers, rest. 2 unités Programme MON TAUX-MON TOIT et éligible SCHL. Pour acheter qualité. Appelez NUNU WALTER LEMIRE 563-2939. REXMEX Sherb. inc. courtier.

ROBERTE BERTHIAUME FRI
569-0500
DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE à revenus à vendre. Tél.: 566-5161.

RUE BROOKS 5 log. de 4 pces. tous loués, rev. 19,776\$ brut. Dépenses 5000\$. Prix demandé 109,000\$. Tél.: 864-9442 ou 843-5728.

FACE AU CHUS, canadienne, 3 c.c., 2 s.b., garage attenant 22x30, zone commerciale. Tél.: 564-0175.

FLUORIMONT, maison brique, 3 c.c., s. fam., 2 s. bain, bois franc, foyer, grand terrain. Contr. Raymond & Michel Poulin 822-8014, 569-7665

MAISONS NEUVES à partir de 445,000\$. Éligible au programme «Mon Taux-Mon Toit» RRC 820-1498.

NORD
dernière Clinique Dentaire Portland, 1912 Bretagne, résident. 8 s.b. pces + division en place pour 4 bureaux commer. ciaux ou logements. Dimanche, 563-5772, 563-2512.

QUEST, Résidence de luxe, près Université. Piscine, creusée, 139,000\$. Faites une offre. Gr. Ass. Imm. Yvon Lachance courtier 565-7474, 566-2753

PAR PROPRIÉTAIRE
Fluorimont, rue Des Bouleaux, brique, 27x82, très grand pces, 4 c.c., salon, foyer, salle à manger distincte, pl. bois franc, garage double, piscine, terr. paysager, arbres matures. Tél.: 562-4351.

REPRISE DE FINANCE du Gouvern. Américain. À partir de 1\$. De la Floride à la Californie. Pour obtenir la liste, tél.: 1-800-952-8000 ext. 837.

REPRISE DE FINANCE
ROCK FOREST. Cottage ancien, 6 pces, planchers bois franc, foyer, grand terrain en bordure de la rivière. Dans les 70,000\$ NÉGOCIABLE.
4 LOG., const. 2 ans. Pour subvention 139,000\$ rég.
NORD. Town House de luxe, dos au golf. Prix d'habitant.
Gr. Ass. Imm. Yvon Lachance courtier 565-7474, 566-2753

TERRAINS À VENDRE

8 TERRAINS À VENDRE

10 COMMERCES À VENDRE

RÉSIDENTE
Personnes retraitées
Centre-ville: 37 chambres, revenu brut plus de 300 000\$
NORD 30 CHAMBRES, revenu brut plus de 300 000\$. Propriétés impeccables, salles de bains privées, cloches d'appel, ascenseurs, gérants etc. Excellent financement. Net: très intéressant. Considérez la propriété libre de charge comme partie de comptant. Inf. sur rendez-vous, demandez le propriétaire. 346-0423. le jour, 564-2860 le soir.

12 MAISONS DE CAMPAGNE

BROMPTONVILLE
Maison, 2 étages, 30x32 pi, grand terrain, construction 82. Après 17 h.: 846-3732.

TRES BELLE MAISON CENTE NAIRE, avec lac artificiel, vue panoramique, endroit tranquille, à 10 min. du Mont Orford. 150,000\$. 819-826-3320.

17 VILLAGIATURE HORS-SHERBROOKE

FLORIDE, FT. LAU. et Holly-wood, semaine, mois ou saison. Tél.: 846-3376.

REPRISES
Sect. universitaire 5% et Mt. Orford. Financement disponible. Très peu de comptant.

TAUX HYPOTHECAIRE 7% - 1 AN

Cottage 5 pces, 1 s.oi semi fini, constr. 1990, près CHUS. Libre imm. Aucune offre raisonnable refusée. 820-1497

18 CONDOMINIUMS À VENDRE

PLACE PATON 5%, vue sur les chutes, surface 28 x 24, mezzanine, foyer, etc. 346-3505.

LES JARDINS CONDONDIA CONDOS
au cœur du vieux nord
800 VIMY NORD
1004, 4 pces, semi-meublé ch., eau ch. libre imm. 346-5711.

115 FRONTENAC
3 pces, semi-meublé, ch., eau ch. libre 1er niv. Info. 346-5711.

1240 LAROCQUE
OUEST, 3%, 4%, très grands, meublés si désiré. Prés tous services, autobus, dépanneur, etc. 564-2196, 564-1006

155 LOMAS
1%, 3%, pces, meublés, non chauffé, eau ch. fournie, piscine, ciné, lavoir, stat. 563-9175.

178 WELLINGTON NORD
2½ pces, semi-meublé, ch., eau ch. libre imm. 346-5711, 829-2163.

190 WILSON
Grand 4½ pces avec foyer. Libre imméd. Tél.: 569-1636, 864-6925.

1% PCE, meublés, non chauffé, eau chaude fournie, piscine, service de conciergerie. 630 J-CARTIER NORD 562-5320, 562-2181.

1%, 2 PCES
Grands, propres, 715, 13e Ave Nord, meublés, ch. eau ch. 2555, 562-2722, 822-4308

2 MOIS GRATUITS répartis sur 12, est, 4½ pces, frais peint, cul-de-sac, vue panoramique. 564-0648, 823-6939

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, 3½ pces, Rock Forest, Meublés ou non, entrée lav., séch. Tél.: 822-2782, 564-3046, 829-5644.

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

41 APPARTEMENTS À LOUER

1 MOIS GRATUIT
1975 Chagnon, 4½ pces, chauffé, 325\$/M. Tél.: 566-1574, 822-2560

109 WELLINGTON NORD
4 pces, semi-meublé ch., eau ch. libre imm. 346-5711.

115 FRONTENAC
3 pces, semi-meublé, ch., eau ch. libre 1er niv. Info. 346-5711.

1240 LAROCQUE
OUEST, 3%, 4%, très grands, meublés si désiré. Prés tous services, autobus, dépanneur, etc. 564-2196, 564-1006

155 LOMAS
1%, 3%, pces, meublés, non chauffé, eau ch. fournie, piscine, ciné, lavoir, stat. 563-9175.

178 WELLINGTON NORD
2½ pces, semi-meublé, ch., eau ch. libre imm. 346-5711, 829-2163.

190 WILSON
Grand 4½ pces avec foyer. Libre imméd. Tél.: 569-1636, 864-6925.

1% PCE, meublés, non chauffé, eau chaude fournie, piscine, service de conciergerie. 630 J-CARTIER NORD 562-5320, 562-2181.

1%, 2 PCES
Grands, propres, 715, 13e Ave Nord, meublés, ch. eau ch. 2555, 562-2722, 822-4308

2 MOIS GRATUITS répartis sur 12, est, 4½ pces, frais peint, cul-de-sac, vue panoramique. 564-0648, 823-6939

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, 3½ pces, Rock Forest, Meublés ou non, entrée lav., séch. Tél.: 822-2782, 564-3046, 829-5644.

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4%, Est, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres et tranquille. Tél.: 562-1457, 566-2016, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3%, 4

42 APPARTEMENTS À PARTAGER

4 1/2 PCES 2 étages, pas cher, vieux nord près centre-ville. Tél. 823-6373

43 MAISONS À LOUER

A KINGSCROFF, superbe site en pleine campagne, 880 pi ca sur 2 étages, sous-sol chauffé électr. (chauffage au bois en option), semi-mobiliée, à 30 minutes de Sherbrooke, 20 mi nutes de Magog. Non fumeur, 4000\$ mois, non chauffée 819-838-6705.

LAC MONTJOIE

Bord de l'eau, résidence ultra moderne, verrière, grandes pièces, appareils ménagers inclus. Libre 1er nov. Informations: Pierre Simoneau, 821-9272. MAISON A S-LOUER rue Martin, Rock Forest, 4 1/2 + sola rium, avec grand terrain, 3750\$ mois, libre 1er déc. Tél. 665-8703.

PLAGE SOUTHERNE

propriété bord de l'eau, 4 chambres, sous-sol, abri d'auto, Pômbre, frig. lave-vaiss inclus et sem meublé. Libre 1er décembre, 6600\$/mois. Tél. 843-7615.

44 LOGEMENTS À LOUER

ETUDIANTS 8 min. Université, 2 1/2, 2500\$ et 3 1/2, 285\$, 4-8 12 mois. Tél. 822-2674.

1 GRAND 4 1/2 pour janvier

Ouest, ch. eau ch., s. meublé ou non, 562-4389, 563-3753

1 MOIS GRATUIT

5% EST. PRINCE RUPERT grand, pièce de rangement 24 x 14 pi, dans quadruplex neuf. Fait voir! 569-7420

1000 LACOMBE AVANTAGEUX

EST, VUE PANORAMIQUE 2 1/2, 3, 4 1/2, 5, meublées, désiré. 1000 LACOMBE, 822-0783, 564-1006

105 LOMAS 3 1/2, BETON

ASCENSEUR-PISCINE. Chauffés, eau chaude. Voir Proménades King 563-3585, 564-1006

1 1/2, 2 1/2, 3 MEUBLÉS PRES HOPITAUX ET CEGEP

Est. Chauffés, eau chaude, 535 PAPINEAU, 563-4359, 564-1006

2 MOIS GRATUITS!

4 1/2 pces dans 4 log. récent, près CHUS, Libre imméd. 822-3202, 822-4704.

GRAND 5 1/2 AVEC GARAGE

1 MOIS GRATUIT. DANS L'EST, Libre imméd. Tout le confort d'une résidence. Faire voir, Ch. des Pêliers. 820-1495 44-11379

le Bonaventur

2455 Prospect 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2. Voisin du Golf. Immeuble de prestige en béton incluant piscine, garage, ect. 821-2463 569-8324 564-1006 44-6390

LES RÉSIDENCES DU CARREFOUR

2625 rue du Manoir, Sherbrooke. Tous les jours (819) 564-4408 44-9928

44 LOGEMENTS À LOUER

2 1/2 STUDIO. Près centre-ville, rue Dufferin, ch. eau ch., semi-mobilié. 563-8312.

2 1/2, 3 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS

EST. Eau chaude, meublés, ch. eau ch., éclairés. Situés au 142 Wellington Sud. Tél. 566-0888, 821-0830.

3 PCES, 880 Short

2 PCES, 294 King ouest. Tél. 567-4704

320 DES JONQUILLES SECTEUR TRANQUILLE RUE SANS ISSUE

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, eau ch. Meublés si désiré. 822-1952, 829-1244, 564-1006.

3 1/2 PCES, VIEUX NORD

Chariot, dans triplex, tranquille et spacieux, pl. bois franc, entrée lav.-séch., non chauffé, poss. semi-mobilié. 3605/mois, 569-7242.

3 1/2 PCES, Ouest rue GAUTHIER

Super grand, moderne, entrée lav.-séch., 569-4977.

3 1/2, 4 1/2 NEUFS, 1159, 1175 et 1205 PAPINEAU

Libres imm. Près des services. 822-3356.

3 1/2, 4 1/2 NORD INCOMPARABLE PRIX EXCELLENT

Négociez sur place. Chauffés, eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR, 820-0935, 564-1006.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 PCES CHAUFFÉS

eau chaude, 1 1/2 mois gratuit. Tél. 346-5551.

3 1/2, EST, 325\$

Semi ou meublé, chauffé, Jr. 820-0257, ap.17h: 563-5260

400 McCREA FACE AU CARREFOUR TOIT CATHÉDRALE PUIITS DE LUMIERE

3 1/2, 5 1/2 pces. Immeuble 8 log. 823-8242, 564-1006

4 1/2 PCES, chauffé, eau ch., quartier

Est, près du CEGEP, Libre 1er nov. 267 St-Michel, 346-0987

4 1/2 PCES, dans petit immeuble

rue Malouin, chauffé, eau chaude, arbi auto. Après 18 h: 565-0264

4 1/2 PCES, 1 MOIS GRATUIT

Contr. neuve beau secteur près services. 823-5541.

4 1/2, MODERNE

Imm. récent, propre et tranquille, près centre-ville. Grands pièces, promotion spéciale. 569-2973, 846-4826, 565-9843

5 1/2 OUEST

Immeuble récent dans 1 x 4 log. 566-0567, 823-9412.

5 1/2 PCES, 1,200 pi ca, balcon

12 x 12, walk-in dans chambres des maîtres, rangements int. et ect. 823-5541.

5 1/2 PCES, Ouest rue ANDRÉ

Près tous services, autobus à la porte. Réservez maintenant. 569-4977.

865 WALSH

Est, 3, 4 pces, chauffés, eau chaude. Libre imméd. 823-0170, 567-7358, 564-3051.

890 DESORMEAUX 3 1/2, 4 1/2 GRANDS - EST

Chauffés, eau chaude, fourneaux meublés si désiré. 559-9840, 822-0498, 564-1006.

915 DES BLÉS OFFRE AVANTAGEUSE 3 1/2, 4 1/2 CHAUFFÉS

EST. Eau chaude, meublés si désiré. 564-1744, 564-1006.

A VOIR 1115-1135 J. FLEURIS EST-CHAUFFÉS

3, 3 1/2, 4, 4 1/2, eau chaude, meublés si désiré, voisin école, parc, dépanneur, etc. 829-1273, 829-1244, 564-1006.

ADMINISTRATION NOUVELLE

EST, 900 Pl. Desormeaux, 3 1/2, piscine, sauna, toit terrasse. Chauffé, eau chaude. Bas prix. Libre. 822-0498

44 LOGEMENTS À LOUER

945 et 975 QUATRE SAISONS

VOISIN GALERIES Quatre Saisons 3 1/2, 4 1/2, ch. eau ch., meublés si désiré. 562-4522, 564-1006, 566-1623.

A FLEURIMONT 2 1/2 meublé

EST. Eau chaude, 1 MOIS GRATUIT. Libre 1er décembre. 822-4432, après 18h.

A SOUS-LOUER 3 1/2 pces, eau ch., bien éclairé, coin tranquille

7e Avenue nord, imm. 6 log. Libre fin novembre, prix ré. 564-1990, 569-7888.

A SOUS-LOUER 3 1/2 pces, meublé, bail jusqu'en juin 92

Libre imm. 562-5679, 821-0216.

APP. CHRISTIAN

3 1/2, 4 1/2, près CHUS, Chauffés, eau ch., fourneaux bien situés. 346-7064, 566-7210.

ASCENSEUR-NORD 3 1/2, 4 1/2 GRANDS

NEUFS, près Carrefour, Meublés ou non, espace suppl. pour 2e auto. 635 McGregor, 346-8837, 564-1006.

ATTENTION! Quartier ouest (université), grand 4 1/2 à louer

ou sous-louer, chauffé, eau ch. 325\$/mois. 563-1959.

AUBAINE/3 PCES à sous-louer

quartier nord, janv. à juin 92, poss. nouveau bail en juil. 92. 295\$/mois, chauffé, eau ch., piscine stat., très calme. Sylvie, 566-1870.

AVANTAGEUX VUE PANORAMIQUE CUL-DE-SAC/EST

3 1/2, 4 pces, chauffés, eau ch. fournie. 215, 18e Ave nord. 562-2098, 564-1006.

AVANTAGEUX 3 1/2, 4 1/2 GRANDS

PROMOTION SPECIALE. Eau chaude fournie. Meublés si désiré. 685 MCGREGOR, 563-6632, 564-1006.

890 GRAND LOGEMENT EST

4 1/2 pces, chauffé, eau ch. fournie. Tél. 820-9803.

BEAU GRAND LOGEMENT EST

6 pces, chauffé, eau chaude fournie. Tél. 820-9803

BROMPTONVILLE 1 mois gratuit

4 1/2 pces, pers. pl., 385\$, 4 1/2 pces, pers. pl., 340\$, 564-1909, 563-1456.

EST, ENDROIT PAISIBLE, refait à neuf

4 1/2, ch., eau ch., fourneaux, 1er décembre. 563-4054

EST, PRES CEGEP, 3 1/2 ch., éclairé, eau ch., meublé ou non

Libre imm. 740, Triest 1er. 820-2518, 822-1049.

EST/INCOMPARABLE 1175-1195 J. FLEURIS

3 1/2, 4 1/2 grands, voisin école, parc et services. Meublés si désiré. 569-2149, 565-9668, 564-1006.

EST 725 Place Desormeaux, 4 1/2 ch., eau ch., fourneaux, prix très avantageux, libre imm.

Jour. 563-1212 ou 564-3111, soir. 822-8960 ou 829-1373. Raphaël ou Gabriel.

EST RUE MURRAY VOISIN HOPITAL ST-VINCENT

3 1/2, 4 1/2 pces, neuvs, avec ascenseur. Vue magnifique sur la ville. 823-8041, 829-1534, 846-4826.

GENS TRANQUILLES

Ouest, 3 1/2-4 1/2-5 1/2, meublés ou non, baux flexibles. 822-3402.

GRAND 3 1/2, près Université, en trée lav. séch., stat., tranquille

dans triplex, 250\$/mois, 566-8210, 566-2876.

GRAND 4 1/2, coin Fairmont et Galt

1er. Log. récents. A pied centre-d'achats, écoles et polyv. Quittez Sherbrooke, découvrez Magog et sa vie agréable. 868-2891

MAGOG Déménagement à nos frais 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Payons partie du déménagement + instal. câble + instal. tél. Log. récents. A pied centre-d'achats, écoles et polyv. Quittez Sherbrooke, découvrez Magog et sa vie agréable. 868-2891

44 LOGEMENTS À LOUER

LOCALISATION AVANTAGEUSE

2 1/2 meublé, prêt raisonnable. 329 King est. Tél. entre 9h et 16h: 563-9313, 822-4340, 843-8641.

NORD 4 1/2 pces dans petit bloc

chauffé, près services, rue Wilton. MOIS GR. 562-8738

NORD Grand 4 1/2, style condo

beaucoup de rangement. Près Carrefour de l'Estrie. Libre imm. 846-4481, 846-2994.

NORD, 1441 Cousineau, 5 1/2

chauffé, eau ch., fourneaux. Libre imm. 460-8063, 569-7365.

NORD, APP. CHAMBORD, coin

Duvernay & Beaudry, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces, eau ch. fournie. 565-9893, 822-0616.

NORD, J. Carier, face golf, Gr

3 1/2, ch., eau ch., bal., asp. mur., buand., coin Meub. ou s.meub. 562-4902, 562-6206

NORD, Neufs, Très grands 4 1/2

5 1/2, stores inclis, style condo, 2 balcons par logement, entrée individuelle 1ère occupation. Libre. 864-7456, 823-1222

QUEST, 1010 COURELLETTE

3 1/2, 4 1/2, chauffés, eau ch. 350\$/mois. Tél. 829-1534, 569-7058.

QUEST, 1665 PRINCE, Grand 3 1/2

4 1/2, chauffés, eau ch. Libres. 564-8063, 529-1534.

QUEST, 420 McMANNAY, face

hôtellerie Youville, Grand 3 1/2, libre. 821-2540, 829-1534.

QUEST, Face hôpital Youville,

3 1/2, 4 1/2, ch., eau ch., pl. bois franc. Tél. 346-9036.

QUEST, RUE LISIEUX

Beau grand 5 1/2, chauffé, eau ch. de triplex, endroit tranquille. Libre. 864-7456, 823-1222

PRES CEGEP, 4 1/2 chauffé, eau

chaude, 410\$/mois 3 1/2 MEUBLE, eau chaude, 310\$/mois. Libre imméd. Tél. 562-6211.

ROCK FOREST maison de ville,

neuve, 4 1/2, 5 1/2, très luxueux, 821-9275 ou 564-2948.

ROCK FOREST, sous-location,

maison de ville 4 1/2 pces, 1 1/2 salle de bain, sur 2 étages. Très propre, endroit tranquille. Tél. 821-4441.

ROCK FOREST

4 1/2, 5 1/2 pces, 4 log. presque neuf, qu. résidentiel, cul-de-sac. Nouvelle administration. 821-0601, 564-0615, 563-8312.

ROCK FOREST, 3 1/2 semi-meublé

stat. avec pers. endroit tranquille, salle de lavage. Tél. 564-1775.

RUE SANS ISSUE

EST, 3 1/2, 5 1/2 pces, chauffés, eau chaude, Meublés si désiré. 975 LACOMBE, 564-6960, 564-1006

VIEUX NORD, rue Vimy, superbe

b.4, chauffé, eau ch., poêle et réfrig., fraîchement peint, pl. b.f. refait à neuf, 1er étage, très paisible. 4188/1800, Libre 1er déc. Inf. 563-1700.

45 CONDOMINIUMS À LOUER

ETUDIANTS BACHELOR, Magog, tout compr. 330\$/mois. Décembre à mai. 330\$/mois. 819-847-2394.

VERNE PIED A TERRE à MONTREAL pendant l'hiver?

"Vernie, le des Soeurs" 10 minutes du centre ville. Studio de qualité, meublé au complet, nouveau sol, vue magnifique côté Fleuve. Stationnement et complexe sportif intr. Idéal pour ferme de affaires. 1200\$/mois 1-514-766-1974

47 LOGEMENTS À LOUER

1337 DES SABLES Locaux commerciaux et industriels, choix de déchargement et porte de garage. 565-8805, 565-2380.

1500 PI CA OU MOINS dans triplex

bien situé, à louer ou vendre. 562-4389.

151 KING OUEST chauffé, eau

chaude, environ 900\$, 450\$/mois. Tél. 569-7365.

47 LOCAUX À LOUER

2 LOCAUX dans centre-ville de Coaticook, 795 pi ca et 449 pi ca. Tél. 849-7559.

GALT OUEST, Neuf, 568 pi car

pour club vidéo, 569-2873, 846-4826, 569-7081.

LOCAL À LOUER 700 pi, très

bien situé, renové à neuf. Idéal pour salon d'esthétique ou bureau professionnel. 1805 Galt Ouest, 566-5025.

LOCAL À LOUER

Centre-ville, 1,600 pi ca. Tél. 346-5711, 569-2967.

LOCAL COMMERCIAL, avec ou

sans service de secrétariat. Bon prix. 494 Conseil Est. 820-2270.

LOCAL COMMERCIAL 1450 pi

ca, bureau, prof. ou vente; divisé en 8 bureaux + grand espace, air clim., 1040 King est. 820-0306, 829-1011.

LOCAUX À LOUER, 3000 pi ca.

Tél. 823-7897, 569-2967.

LOCAUX À LOUER, 1500, 300,

400 pi car. Secteur nord, près du Carrefour, 566-8220.

51 CHAMBRES À LOUER

BELLE CHAMBRE toute meublée, renovée à louer. Idéal pour étudiants, professionnels, grosses familles; sur terre de 18 acres. Près 101 et Mt-Orford. Libre. Aubanel 819-843-0550, 819-868-0870.

ETUDIANTS (ESI), Belles

chambres, près CEGEP, Cuisine commune, entrée libre. 864-7117, 822-7823.

52 CHAMBRES ET PENSION

OUEST, BD ALEXANDRE tout inclus. Climat familial. Capacité de 8 personnes. Aussi ch. avec lavabo. 822-0890

53 CHALETS À LOUER

1, 2, 3 ou 4 MAISONS centenaire, renovées à louer. Ideales pour étudiants, professionnels, grosses familles; sur terre de 18 acres. Près 101 et Mt-Orford. Libre. Aubanel 819-843-0550, 819-868-0870.

ORFORD Chalet ski au domaine

Chenbourg, confort, près des pentes, tout confort. Inf. M. Landry 819-477-1234.

54 ENTREPRISES, GARAGES À LOUER

ATTENTION Nous sommes déménagés, entrepôt à sous-louer - c. ou - 1500 pi ca, centre ville. Accès facile. Portes garage 12 pi, chauffé, éclairé. Idéal pour entreprise ou assemblage. Tél. 563-8297 ou 562-8978

<

101 PERSONNEL DEMANDÉ

TEMPS PLEIN Tu es à la recherche d'un travail à temps plein? Tu es dynamique et as beaucoup d'ambition. Téléphone au 823-8978 entre 9h et 15h demande Lisane.

102 TRAVAIL DEMANDÉ

MENUISIER 20 ans d'expérience, spécialiste en pose de portes et fenêtres et tous genres de rénovation. Estimation gratuite. Tél: 846-6719

103 VENDEURS - VENDEUSES

REPRESENTANT VENTE au télé-phon, domaine publicitaire, nouveau produit révolutionnaire, expérience SÉCULIER. Communication. Tél: 569-2121

123 COURS PRIVÉS

AAA - ATTENTION!!! Rattrape scolaire et prématernelle par orthopédagogue 30 ans exp. Placements limités. Succès assuré. 569-6071, 843-3083

142 GARDIENNES DEMANDÉES

GARDIENNE DEMANDÉE temps partiel. 564-2269

143 SERVICES DIVERS

2 MENUISIERS compétents, feraient travaux de construction et de rénovation de tous genres. Aussi revêtement de vinyle ou d'aluminium. Tél: 843-3031, 843-2192

143 SERVICES DIVERS

DÉNEIGEMENT Ouest. Service 24 h. 569-0569

DÉNEIGEMENT

Service 24 h. Tél: 566-5907

DÉNEIGEMENT

Résidentiel et commercial. Sherbrooke, Lennoxville. Prix très compétitifs. 875-3544

DÉNEIGEMENT DANS L'EST

Résidentiel et commercial. Tél: 562-1625

D.R. COUVREUR ENR.

Toitures de tous genres. Estimation gratuite. Ouvrage garanti par écrit. Prix compétitifs. Bur: 566-6948, rés: 832-3189

143 SERVICES DIVERS

DÉNEIGEMENT

Au contrat ou à la fois. 821-2619

DÉNEIGEMENT à prix concurrentiel

en tout temps. Tél: 563-7340

FÉRAIS TRAITEMENT de textes

Tél: 569-0681

INFILTRATION

problèmes de solage. Estimation gratuite. Travaux garantis. EPOXY PRO INC. 821-3737

PEINTRE PLATRIER

Peinture, tapissier, joints, stucco décoratif. D. GAGNÉ. 564-0948

PEINTURE REPARATION

de plâtre, joints de gypse, stuc, finition de sous-sol. Tél: 569-8785, R. Parisé

PLOMBIER

et spécialiste en chauffage, pour vos réparations, renouvellements. 30 ans d'exp. 569-8731

REVESTIMENT ALUMINIUM

corniches et gouttières, rev. vinyle. Toiture en bardeaux d'asphalte. Jean: 562-5630

SPECIAL PEINTRE ferait peinture

re. Une chambre gratuite pour 3 1/2 + pces. Travail gar. Estimation gratuite. 563-9747

162 TRACTEURS

TRACTEUR DE JARDIN 1989, 10 p. 36 hp coupe, de 1500 heures d'usage, exc. cond. 1 500\$. ARBRES de Noël (sapin) de 4 pi. à 8 pi. de haut, 124 à 186. Livraison gratuite sur demande. 821-9152 après 19 h, ou laissez message sur répondeur 564-0585.

164 MOTONEIGES

FORMULA SP 1986 très propre, très bonne condition, 2300\$. Tél: 877-3052

POLARIS 400 CLASSIC 88 élect., en très bonne condition, 2800\$. Toile incluse. Tél: 819-899-2967, André Grégoire

SKI-DOO BOMBARDIER MX 1989 tout équipé, toile, dossier et miroirs, en très bonne condition, 3000\$. 843-8696

165 MOTOCYCLETTES SCOOTERS

ACHETONS MOTOS PAYONS COMPTANT GRAND PRIX D.L. Dan: 1-800-363-5000 (ouvert jusqu'à 21h)

ODYSSEY 250 1983 très propre, à vendre ou échanger contre motoneige. Tél: 565-8703

168 CAMIONS

CHASSE-NEIGE EPANDEUR D'ABRASIFS

Si vous connaissez les marques MEYER, DIAMOND ET S.M.S. c'est que vous êtes prêts pour l'hiver. Sinon... contactez-nous. Hydraulique S.M.S. de l'Estrie Inc., 2575 Roy, Sherbrooke, 566-5533

CHEVROLET VAN ASTRO CL 1987 78 000 km, équipement complet, 8 places, très propre. Cause de vente: commande d'une neuve. Soir: 832-3338

FORD PICK UP F-150 1991 neuf, King cab, boîte courte avec boîte fibre de verre, tout équipé. 879-4065. Asbestos. Heures des repas

FORD RANGER STX KING CAB 4 x 4, manuel, 1987, boîte de fibre, V-6, 90 000 km, 7800\$. Tél: 565-2070

PICK UP FORD 150 24, 1986 manu., peinture neuve, excellent état. 2,800\$. Tél: 345-5260

PICK UP TOYOTA 1982 4x4 très propre, prix à discuter. 564-2888 jr, 889-2848 sr

PICK-UP FORD RANGER 1988 avec cabine, 4 cyl., 5 vit., état neuf. Tél: 922-1013

170 AUTOS À VENDRE

"FLAMBANT NEUF" BMW 1991, convertible, mod. 318i, gagnée lors d'un récent tirage. Bon prix. 819-549-2561

ACHAT AUTOS

POUR PIÈCES, PAYONS BIEN. Aussi vente pièces usagées. Avant 17h: 832-3478

ACHETONS AUTOS pour revente. Vente de pièces usagées. Nous faisons la pose de pièces usagées. E.T. Pièces d'auto: 843-4391

ACHETONS AUTOS, vendons pièces usagées. Pièces d'auto. Fleuriot Inc. 564-5020

ACHETONS VIEILLES AUTOS MOBILES pour scrap. Vendons pièces d'auto. Inf: 569-0733

AUBAINE! Chevrolet 1986, 4 p., 4 cyl., 5 vit., propre, bonne condition. 1500\$. 565-5860

PONTIAC J2000, man., 4 vit., 54 000 km., peinture originale. 1 seul prop. 1500\$. Dodge Colt 84, 600\$. Mario: 821-2808, 563-8756

BUICK LE SABRE 4 portes, 1987, tout équipé, très propre. Jour: 346-0777. Après 17h: 564-0552

CADILLAC 1982 Très propre, 3 200\$. Tél: 562-8426 ou 563-4512

CHEVETTE 82, aut., bonne cond., prête pour l'hiver, radié am-fm, cass. 350\$. 829-0854

CHRYSLER CAVALLIER RS 90 2 p., auto., blanche, 37 800 km., bal. gar. Tél: 346-9370

GRAND CARAVAN SE 1990 achetée neuve en mai 90, bon état, achat 15 000\$ ou location 516\$ plus taxes. Par mois: 819-838-5705

JEEP CHEROKEE LAREDC 1989, 4 x 4, 4 p., 50 000 km, 1 seul prop., 15 000\$. Parti. cour: 819-838-4678

MERCURY TRACER GS 1987 7 portes, noire, 69 000 km., 4 vit., garantie jusqu'en 1993. Méc. A-1, prix demandé 4500\$. Après 17h: 566-8682

MUSTANG 1976 302, 5 L, méc. et carrosserie A-1, 700\$ ou meilleur offre. Fait vendre. Tél: 823-1734, J.-F.

MUSTANG 81, 6 cyl., auto, parfaite condition, 1 300\$. Tél: 346-8280

OLDS DELTA 88 1980 bonnu condition, très propre, 1800\$. Tél: 877-3052

OLDSMOBILE CALAIS 1990, 4 ptes, aut., air clim., 4 127 km. Spécial: 10 950\$. Marchand: 847-2800

PETITES VOITURES À VENDRE Toyota, 4 x 4 et plusieurs autres, de 600\$ à 4000\$. Achat & échange. 564-1021

PLYMOUTH VOLARE 110 000 km., moteur 360, 650\$. Vente rapide! 563-8437

PONTIAC 6000 LE 1987, 6 cyl 44 000 km. Propre, 4500\$. Après 17h: 829-1802

PONTIAC PARISSIENNE 1978, né, très bonne condition, 75\$ négociable. 569-1970

SAISIES du Gouvernement U.S. Ford, Mercedes, Chevy, Corvette, etc. - 805-962-8000, poste CS-937

TOYOTA CAMRY 1989, blanc, 4 p., 5 vit. Bal. garniti millage illimité, 9600\$ nég. Tél.: 835-5617

TOYOTA COROLLA LE 1990 blanche, 4 p., 5 vit., man. 28 000 km, femme propriétaire, cause véhicule fournie 10 800\$ nég. 569-4230

VAN FORD AEROSTAR 1989, 7 passagers, 79 000 km, par faite cond. Prix 10 000\$. Tél: 845-5436 ou 845-2785

Ensemble on peut vaincre le cancer

SOCIÉTÉ CANADIENNE D'ALCANERIE (CANADIAN CANCER SOCIETY)

ENCAN

pour les Entreprises Chau-Vent Inc. Ventilation-chauffage-climatization, 630, 11e Rue, St-Georges Ouest, Beauce, Québec. Le samedi 23 novembre à 10h. SERONT VENDUS: 1) revêtement à isolation Grip Nail; 1) coupeuse à isolation Linde; 1) perceuse à colonne; 1) rouleau Brown Bgg 80 668 No 44 avec gabarit; 1) Spot Welder; 120-1-60; 1) support à toile vertical; différents petits outils électriques et testeurs, outils manuels; lot d'accessoires de ventilation, chauffage; tôles; moteurs électriques; thermostats; contrôles; pièces de ventilation; chariots; tables de travail; grilles; diffuseur V.C.F.; ventilateurs; meubles de bureaux; serrures; classeurs; table à plans; armoirs à plans et cartables; photocopieur Canon avec chariots; Machine à coudre; M.C.C. 515-1985 145 000 km; remorque fermée 14 pi de long, 6 pi de haut, 6 pi de large; tracteur Renault Super 70 année 1969, beaucoup d'autres articles trop long à énumérer. Bâtisse vendue en privé. Cause de la vente: abandon des affaires. Condition comptant. Cantine sur les lieux. Pour informations, s'adresser au: Clermont Veilleux et Fils, Encanreur 690, 14e Avenue, La Guadeloupe (4181-459-3332) 36011

Municipalité de Ogdén

Appel d'Offres

La municipalité de Ogdén fait un appel d'offres pour la cueillette et la disposition des déchets.

1. Les conditions relatives à cette soumission sont prévues dans le formulaire de contrat disponible au bureau de la secrétaire-trésorière.

2. Le contrat sera pour une période de deux (2) ans prenant effet le 1er janvier 1992 et se terminant le 31 décembre 1993.

3. Les soumissions doivent être soumises à la secrétaire-trésorière, sous pli scellé, avant le lundi le 2 décembre 1991.

4. Les soumissions seront ouvertes le même soir durant la session régulière du conseil municipal.

5. Avec chaque soumission, l'entrepreneur doit fournir une lettre d'entente d'une compagnie d'assurance pour l'émission d'un cautionnement d'exécution égal à 50% de la valeur de la première année du contrat.

6. Les soumissions doivent détailler les coûts de la cueillette et la disposition des déchets, et doivent comprendre toutes les taxes applicables.

7. L'entrepreneur retenu doit signer le formulaire de contrat type préparé par la municipalité.

8. L'entrepreneur doit fournir au moins deux camions tasseurs complètement fermés, pas plus vieux que 7 (sept) ans.

La municipalité n'acceptera ni la plus basse ni aucune des soumissions et n'encourera ni obligation ni frais en ce qui concerne cette soumission.

Jaye Dustin R.R. 3 Stanstead, Québec JOB 3E0 35860

Me Pierre Ménard Greffier 36008-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville, QU'

À toutes personnes habiles à voter de la municipalité qui, en date du 18 novembre 1991, remplissent l'une des conditions suivantes:

1. être domiciliée sur le territoire de la municipalité;

2. être propriétaire d'un immeuble situé sur ce territoire;

3. être occupant d'une place d'affaires située sur ce territoire;

4. être copropriétaire indivis d'un immeuble et avoir satisfait aux exigences de l'article 526 LERM;

5. être cooccupant d'une place d'affaires et avoir satisfait aux exigences de l'article 526 LERM;

6. être représentant dûment autorisé par résolution d'une personne morale ayant satisfait aux exigences des articles 518, 525, 526 et 533 LERM.

PRENEZ AVIS QUE: lors d'une séance régulière, tenue le 18 novembre 1991, le Conseil municipal de la Ville de Rock Forest a adopté le règlement #91-1075, autorisant un emprunt n'exceédant pas le montant de 175 000,00\$, pour payer les frais de refinancement pour l'année 1992.

QUE toute personne habile à voter ci-dessus visée peut, en inscrivant dans un registre ouvert à cette fin ses nom, adresse et qualité et en apposant sa signature en regard de ces mentions, demander la tenue d'un scrutin référendaire, concernant ledit règlement #91-1075.

QUE cette demande a lieu selon la procédure d'enregistrement prévue aux articles 532 à 559 de la loi sur les Élections et les Référendums dans les municipalités, et à cette fin, les personnes habiles à voter auront accès au registre de 9 heures à 19 heures, le 26 novembre 1991, au bureau du Greffier, Hôtel de Ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

QUE le nombre requis de signatures pour que le règlement #91-1075 fasse l'objet d'un scrutin référendaire est fixé à 500, et qu'à défaut de ce nombre, le règlement #91-1075 sera approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE toutes personnes habiles à voter sur ce règlement, peut le consulter au bureau du Greffier, aux heures ordinaires de bureau et pendant les heures d'enregistrement. QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le 26 novembre 1991, à 19 heures, au bureau du Greffier situé au même endroit.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Ménard Greffier 36004-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville, QU'

une séance publique de consultation sera tenue dans la salle de délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-15 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-15 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009 et plus particulièrement le plan #9-6100-22, de façon à modifier les zones R-220 et CV-17 Secteur Marie-Victorin et Le Paillard.

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

1. Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque certifié pour 3,000\$ (trois mille dollars) payable à la municipalité de Ogdén.

2. Avec chaque soumission, l'entrepreneur doit fournir une lettre d'entente d'une compagnie d'assurance pour l'émission d'un cautionnement d'exécution égal à 50% de la valeur de la première année du contrat.

3. Les soumissions doivent détailler les coûts de la cueillette et la disposition des déchets, et doivent comprendre toutes les taxes applicables.

4. L'entrepreneur retenu doit signer le formulaire de contrat type préparé par la municipalité.

5. L'entrepreneur doit fournir au moins deux camions tasseurs complètement fermés, pas plus vieux que 7 (sept) ans.

La municipalité n'acceptera ni la plus basse ni aucune des soumissions et n'encourera ni obligation ni frais en ce qui concerne cette soumission.

Jaye Dustin R.R. 3 Stanstead, Québec JOB 3E0 35860

Me Pierre Ménard Greffier 36008-19 nov.

Province de Québec Ville de Sherbrooke

Avis public

À toutes les personnes qui, le 18 novembre 1991, étaient domiciliées dans les zones HA4, HB1, HB2 et HH1 contiguës à la zone P1, propriétaires d'un immeuble situé dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, ou occupants d'une place d'affaires située dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, AVIS PUBLIC

est donné par le soussigné, greffier de la ville de Sherbrooke

que, lors d'une séance spéciale tenue le 18 novembre 1991, le Conseil municipal de la ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 3402-7 modifiant le règlement de zonage no 3402, afin de revoir les limites municipales de la Ville de Sherbrooke et la Municipalité du Canton d'Ascot, de façon à exclure une partie de la zone P1 de la Ville de Sherbrooke, désignée comme le lot 14C du rang 11 du Canton d'Ascot, conformément au règlement d'annexion numéro 618 de la municipalité du Canton d'Ascot. Lesdites zones contiguës sont délimitées tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement de zonage no 3402 dont extrait est ci-après reproduit.

Que toutes les personnes domiciliées dans ces zones contiguës, propriétaires uniques d'un immeuble situé dans ces zones, occupants uniques d'une place d'affaires située dans ces zones, désignées par procuration comme représentantes des copropriétaires indivis d'un immeuble situé dans ces zones ou des cooccupants d'une place d'affaires située dans ces zones conformément aux articles 525 et 526 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités ou désignées par résolution comme représentantes d'une personne morale conformément à l'article 528 de ladite loi, qui étaient majeures, de citoyenneté canadienne et qui n'étaient ni interdites, ni en cure fermée suivant la Loi sur la protection du malade mental, ni sous la protection du curateur public en date du 18 novembre 1991, peuvent transmettre au soussigné, dans les cinq (5) jours de la publication du présent avis, une requête signée, pour chacune des zones HA4, HB1, HB2 et HH1 contiguës à la zone P1, par au moins douze (12) propriétaires, locataires ou occupants habiles à voter sur le règlement en question en raison d'un immeuble situé dans telle zone contiguë ou par la majorité d'entre eux si leur nombre est inférieur à vingt-quatre (24) afin de participer à la procédure d'enregistrement prévue aux articles 532 à 559 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités et, le cas échéant, au scrutin référendaire concernant ce règlement. DONNÉ À SHERBROOKE, ce 19ième jour de novembre 1991.

Me Pierre Ménard Greffier 35852-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Me Pierre Huard greffier 35855-19 nov.

Décès, Avis, Remerciements



BEAUDOIN Rose-Eva (Lemay)
— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 16 novembre 1991, est décédée madame Rose-Eva Le-

may, à l'âge de 92 ans, épouse de feu John Beaudoin, demeurant à Disraëli. La défunte repose à la

Maison Funéraire Audet Ltée
496 Jacques-Cartier Disraëli, Qc
Tél.: 449-2500

Bertrand Audet, dir.
Heures de visite: LUNDI de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 11 h, en l'église Ste-Luce de Disraëli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Beaudoin était la mère de Simone (feu Alaria Lemay), Disraëli; Lionel, Disraëli; Arthur (Jeanne Lemieux), Disraëli; Lucille (feu Roland Boisard), Disraëli; René (Rita Richard), Sherbrooke; Gérard (Doris Lechoux), Victoriaville; Lorette (Donatien Bouliane), Disraëli; Conrad (Rose Boisard), Disraëli; Benoit (Lucette Champagne), St-Georges-de-Beauce; Yvon (Jacqueline Jalbert), Disraëli; Denise (Denis Toupin), Disraëli; 61 petits-enfants; 104 arrière-petits-enfants; 21 arrière-arrière-petits-enfants; ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres

parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la **FON-DATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC**, 440 boul. René-Lévesque ouest, bureau 1400, Montréal Qc, H2Z 1V7, seraient grandement appréciés.

ARCHAMBAULT Marcel
— A Sherbrooke, le 13 novembre 1991, est décédé monsieur Marcel Archambault, époux de Kathleen Dallaway. Les funérailles ont eu lieu le samedi 16 novembre 1991. Outre son épouse, monsieur Archambault laisse dans le deuil son fils: Paul (Sandra); sa sœur: Cécile Roy; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Sous la direction de la **Résidence Funéraire Collins, Clarke MacGillivray White Funeral Home** 307, Riverside Drive St-Lambert, QC



BOURDON Jacques
— Au Centre Hospitalier Lac-Mégantic, le 16 novembre 1991, est décédé monsieur Jacques Bourdon, à l'âge de 63 ans, époux de Jacqueline Mercier, demeurant à Lac-Mégantic. Le défunt repose au

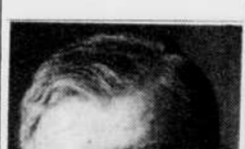
Centre Funéraire Jacques et Frères Inc.
3800 Québec-Central Lac-Mégantic, Qc
Heures de visite: LUNDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 15. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 10 h 30, en l'église Ste-Agnès. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son épouse, monsieur Bourdon laisse dans le deuil ses filles: Sylvie (Bernard Fournier), Granby; Louise (Bruno Paradis), Sherbrooke; sa sœur, ses beaux-frères et belles-sœurs: Cary (Vincent Martin), Gatineau; Jean-Paul Mercier (Claudette), Drummondville; Marcel Mercier (Lorraine), Fort St-James; B.C.; Lucille Mercier (Réal Gagné), Rimouski; ses petits-enfants: Sara Bourdon Paradis; Ian Fournier; ainsi que ses oncles, tantes, neveux, nièces, autres parents et amis. Monsieur Bourdon était membre des Chevaliers de Colomb depuis 30 ans.

CARRIER Amédée
— A Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est dé-

cédé monsieur Amédée Carrier, à l'âge de 74 ans, époux de dame Florida Sinotte, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose à la

Coopérative Funéraire de l'Estrie
526, Prospect Sherbrooke, Qc
Tél.: 565-7646

Alain Leclerc, dir. gén. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 14 h. Célébration de prières au salon le mercredi 20 novembre 1991, à 13 h 30. Inhumation au cimetière St-Michel. Monsieur Carrier laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Suzanne; Laurent (Hélène Bourgault); Louise; Evelyn; ses petits-enfants: Pascal, Daniel et Norman Carrier; ses frères et sœurs: Aimé Carrier (Jeanne D'Arc); Jeanne D'Arc Carrier; Aristide Carrier (Magella); Maurice Carrier (Gertrude); Thérèse Carrier; Aurore Carrier (Bertrand); Joseph Carrier (Suzanne); Julien Carrier (Françoise); Mme Raymond Carrier (Simone); son beau-frère: Aurélien Sinotte (Henriette); ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.



CHAMPAGNE Oscar
— Au Centre Hospitalier d'Asbestos, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Oscar Champagne, à l'âge de 77 ans, époux de Bertha Mayrand, demeurant à Asbestos. Le défunt repose au

Salon Funéraire Dupuis Inc.
225 Olivier Asbestos, Qc
Tél.: 879-2424

Pierre Dupuis, prés. Jean-Guy Dupuis, dir. Heures de visite: LUNDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 14 h, en l'église Notre-Dame de Toutes Joies, Asbestos. Inhumation au cimetière de Danville. Outre son épouse, monsieur Champagne laisse dans le deuil ses enfants: Léandre (Francine Beurivage), St-Thomas d'Aquin; Lisette (Gilles Duchesneau), Asbestos; 5 petits-enfants; Martin et Vickie Champagne; Annie, Patrick et Stéphane Duchesneau, Asbestos; ses frères et sœurs: Cécile Champagne Lallier, Asbestos; Hector Champagne (Aida Couture), Danville; René Dus-sault (Thérèse Champagne), Wotton; Maurice Champagne (Pauline LaFrance), Danville; Armande Hincse Champagne, Asbestos; ses beaux-frères et belles-sœurs: Jeanne Mayrand, Gilbert, Asbestos; Georges Mayrand, Asbestos; Emilia Vallières, Asbestos; Willie Mayrand, Asbestos; Gilberte Hamel, Asbestos; Léo Croteau (Anita Mayrand), Montréal; Étienne Desrochers (Gisèle Mayrand), Danville; M. Mme Maurice Pinard, Otterburn Park; Mme Martin Desrochers, Longueuil. Il laisse également plusieurs autres parents et amis.

IN MEMORIAM

ARCHAMBAULT (M. Marcel), Sherbrooke, décédé le 13 novembre.

BEAUDOIN (Mme Rose-Eva), 92 ans, Disraëli, décédée le 16 novembre.

BEAULIEU (M. Dominique), 73 ans, Magog, décédé le 17 novembre.

BOURDON (M. Rodrigue), 63 ans, Lac-Mégantic, décédé le 16 novembre.

CARRIER (M. Amédée), 74 ans, Sherbrooke, décédé le 17 novembre.

CHAMPAGNE (M. Oscar), 77 ans, Asbestos, décédé le 17 novembre.

CHARTRAY (Père Robert), 65 ans, Stanhope, décédé le 16 novembre.

COTNOIR FAVREAU (Mme Noëlla), 87 ans, Sherbrooke, décédée le 18 novembre.

DESGAGNES (M. Léger), 69 ans, Coaticook, décédé le 16 novembre.

DESORCY (Mme Blanche), 74 ans, Coaticook, décédée le 18 novembre.

FORAND (Mme Yvonne), 58 ans, Magog, décédée le 18 novembre.

GUAY (M. Raoul), 79 ans, Sherbrooke, décédé le 17 novembre.

JUTRAS (Mme Yvonne), 89 ans, Sherbrooke, décédée le 16 novembre.

JOHNSON (M. Jimmy), 19 ans, Ste-Clothilde de Horton, décédé le 16 novembre.

LAFRENIERE (Mme Angélique), 93 ans, Drummondville, décédée le 17 novembre.

LEMIRE (M. Robert), 84 ans, décédé le 14 novembre.

LOUGHEED (M. Stan), 81 ans, Sherbrooke, décédé le 17 novembre.

MORIN LANGLOIS (Mme Annette), 70 ans, Drummondville décédée le 18 novembre.

PREVOST (M. Victor), 79 ans, Sherbrooke, décédé le 15 novembre.

RICHARD (Mme France), 36 ans, Windsor, décédée le 17 novembre.

ROY (Mme Amélie), 87 ans, Lac-Mégantic, décédée le 17 novembre.

SMITH (M. Michel), 40 ans, Drummondville, décédé le 11 novembre.

TOUPIN (Mme Irène), 77 ans, Disraëli, décédée le 18 novembre.

TREPANIER (Mme Doris-May), 68 ans, Lac Mégantic, décédée le 18 novembre.

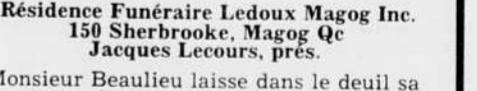
VACHON (Mme Anna), 74 ans, St-Isidore, décédée le 16 novembre.



BEAULIEU Dominique
— A Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Dominique Beaulieu, à l'âge de 73 ans, demeurant à Magog. A la demande du défunt, il n'y aura pas d'exposition. Une messe commémorative aura lieu, le mercredi 20 novembre 1991, à 14 h, en l'église St-Patrice. La famille sera présente à l'église, à 13 h 30, pour recevoir les condoléances. Sous la direction de la

Résidence Funéraire Ledoux Magog Inc.
150 Sherbrooke, Magog Qc
Jacques Lecours, prés.

Monsieur Beaulieu laisse dans le deuil sa compagne Jeanne Fisette; ses enfants: Denis (Gabrielle Simard); Danièle; Chantal; Christiane (Donald Bergeron); ses petits-enfants: Nadia; Eric; Mélanie; Jean-Pierre; Marie-Claude; Joëlle; Annie; Pascale; Philippe; ses sœurs: Madeleine (Antonio Robert); Marthe (Maurice Lacasse); Blaise (Robert Gagné); ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis.



CHARTRAY Robert (Père Martin)
— A Stanhope, le 16 novembre 1991, est décédé Robert Chartray, à l'âge de 65 ans, fils de feu Euclide Chartray et de feu Blanche Pagé, demeurant à Stanhope. Le défunt repose à la

L'église Ste-Suzanne de Stanhope
sous la direction de la **Résidence Funéraire Charron & Fils Inc.**
228, Child Coaticook, Qc
Tél.: 849-1111

Claude Charron, prés. Heures de visite: le JEUDI 21 novembre 1991, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des

funérailles à compter de 13 h. Funérailles le vendredi 22 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Suzanne de Stanhope. Inhumation au cimetière de Stanhope. Monsieur Chartray laisse dans le deuil ses frères: Claude Chartray; St-Colomban; Jacques Chartray; St-Colomban; Jean-Guy Chartray (Lorette); Cap de la Madeleine; Jean-Louis Chartray (Marie-Paule); Cap de la Madeleine; sa sœur: Lise Chartray; Cap de la Madeleine; plusieurs autres parents et amis, ainsi que la Famille Emile Tremblay. Des **DONS** au salon pour LA CONTINUÏTÉ DE SON ŒUVRE seraient grandement appréciés.

Suite de "Décès... Avis" à la page suivante

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11180

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue. P.A. 11418

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement relatif au zonage et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-12 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement #91-1009 et plus particulièrement, les articles 4.14.4, 7.1.6 et 7.3.2. articles régissant les enseignes, la végétalisation et la stabilisation des berges.

QUE ledit règlement #91-1009-12 est disponible pour consultation au bureau du Greffier, situé au même endroit.

DONNÉ à Rock Forest ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Ménard
Greffier
36005-19 nov.

Besoin d'aide?

Face au problème AL-ANON Le tend la main Tél.: 567-2164	ALCOOLIQUE ANONYMES 564-0070	FOYER J.P. CHASSON Service gratuit pour alcoolisme et toxicomanie 821-2500
PARENTAIDE Groupe d'entraide pour parents en difficulté 1-800-361-5085 local 563-8774	COOPÉRATIVE DE L'ENTRAÏDE DIABÉTIQUE DE L'ESTRIE Des diabétiques au service des diabétiques 823-1111	Association des hyperlipoprotéiniques de l'Estrie Service d'aide aux gens qui ont... -basés d'urgence -prise de sang -dépression, fatigue 822-2405
L'ESCALE Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants 569-3611	LE SEUIL de L'ESTRIE Inc. Services d'aide aux hommes en difficulté de couple 821-2420	COMITÉ ACTION-FAMILLE ESTRIE Médiation pour couples désirant se séparer à l'amiable 823-6951
RAME Réseau d'appui aux familles monoparentales de l'Estrie 565 Prospect, App. 4 Tél.: (819) 822-3451	LES AMIS COMPARTISSANTS Aide aux personnes qui ont... -André Mongeau, 562-7409 -Rolanda Ravelline, 565-9815	LA PAROLIÈRE Un service d'accueil, d'entraide et de soutien aux femmes (819) 569-0140
S.O.S. GROSSESSE Service d'accompagnement et de soutien et de médiation pour les femmes enceintes et les parents Tél.: 822-1181	VILLA MARIE-CLAIRE Assistance maternité 563-1622	Réseau d'Amis Inc. Support aux personnes âgées isolées 562-2494
ELIXIR Prévention auprès des femmes de l'abus d'alcool et de médicaments psychotropes 562-5771	OUTREMANGEURS 567-7656	L'ÉPILEPTIE CONCERNE APPELLE L'ASSOCIATION ÉPILEPTIQUE ESTRIE INC. 822-3217
CARREFOUR INTERVENTION SUICIDE 564-1884 Service d'urgence Téléphonique confidentiel 7 jours semaine - 24 h	ASSOCIATION DES DIABÉTIQUES DE L'ESTRIE INC. 822-6762	AGORAPHOBIE L'Autre-Rive 564-0676
LA CORDE Travail de jour Réhabilitation sociale Problèmes psychiatriques ou émotionnels 565-1225	LA MÉRIIDIENNE Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants 819 877 3050	APAMM-ESTRIE Association des Parents et Amis des Malades Mentaux de l'Estrie 1 (819) 563-1363
Tél.: 823-9656 GAMBLERS ANONYMES	ESPACE-ESTRIE Information, sensibilisation, prévention des abus 563-9999	PROBLÈME DE DROGUES Si tu ne vois... -sans parler de l'abus -APPELLE MANICHOUS LARIVIÈRE 819 871 3622
Solidarité Cancer de l'Estrie Réseau d'appui aux personnes atteintes de cancer 564-1611	C.P.A.V.I.H. ESTRIE Pour hommes et femmes atteintes du Sida 820-1943	

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Sherbrooke

AVIS PUBLIC

À toutes les personnes qui, le 18 novembre 1991, étaient domiciliées dans les zones CC5, CB13, HC17, HD6, HD13, HF7, HF11, HJ4, HJ7, P18, P19 et P24 contiguës aux zones CB12 et HC18, propriétaires d'un immeuble situé dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, ou occupants d'une place d'affaires située dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale.

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la ville de Sherbrooke que, lors d'une séance spéciale tenue le 18 novembre 1991, le Conseil municipal de la ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 3402-6 modifiant le règlement de zonage no 3402, afin d'agrandir la zone CB12 à même une partie de la zone HC18, de façon à agrandir la zone commerciale de la rue Belvédère Sud. Lesdites zones contiguës sont délimitées tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement de zonage no 3402 dont extrait est ci-après reproduit.

que toutes les personnes domiciliées dans les zones CC5, CB13, HC17, HD6, HD13, HF7, HF11, HJ4, HJ7, P18, P19 et P24 contiguës aux zones CB12 et HC18, propriétaires d'un immeuble situé dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, ou occupants d'une place d'affaires située dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, ou occupants d'une place d'affaires située dans ces zones contiguës au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, désignées par procuration comme représentantes des copropriétaires indivis d'un immeuble situé dans ces zones ou des cooccupants d'une place d'affaires située dans ces zones conformément aux articles 525 et 526 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités, ou désignées par résolution comme représentantes d'une personne morale conformément à l'article 528 de ladite loi, qui étaient majeures, de citoyenneté canadienne et qui n'étaient ni interdites, ni en cure fermée suivant la Loi sur la protection du malade mental, ni sous la protection du curateur public, en date du 4 novembre 1991, peuvent demander que le règlement no 3402-3 fasse l'objet d'un scrutin référendaire suivant les articles 566 à 579 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. Lesdites zones CC30 et HF47 sont délimitées tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement de zonage no 3402 dont extrait est ci-après reproduit:

que cette demande se fait par l'inscription de leur nom, adresse et qualité, appuyée de leur signature dans un registre ouvert à cette fin, de 09:00 heures à 19:00 heures, le 26 novembre 1991, au bureau du greffier situé au 191, rue Palais, à Sherbrooke;

que le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu au sujet du règlement no 3402-3 est de cinquante-trois (53) et que, si ce nombre n'est pas atteint, ce règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter;

que toute personne habile à voter sur ce règlement peut le consulter à partir de ce jour, au bureau du greffier, de 09:00 heures à 12:00 heures et de 13:30 heures à 16:30 heures, et le 26 novembre 1991 de 09:00 heures à 19:00 heures; que le résultat de cette procédure d'enregistrement sera annoncé le 26 novembre 1991, à 19:00 heures, au bureau du greffier.

DONNÉ A SHERBROOKE, ce 19e jour de novembre 1991.

Me Pierre Huard
greffier
36026-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, greffier de la susdite ville.

QU'une séance publique de consultation sera tenue dans la salle des délibérations du Conseil municipal, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest, le 16 décembre 1991 à 19h30, dans le but de permettre aux personnes et aux organismes qui le désirent, de prendre connaissance du projet de règlement #91-1009-14 relatif au zonage, et d'être entendus par le Conseil municipal.

QUE le projet de règlement #91-1009-14 qui sera alors soumis à la consultation, a pour objet de modifier le règlement de zonage #91-1009, de façon à ajouter aux usages permis de la zone C-2, les habitations multifamiliales de 8 logements maximum (secteur rue Kennedy sud).

Les zones visées par cet amendement au zonage, sont plus amplement décrites par le périmètre reproduit dans le croquis ci-dessous:

QUE le règlement #91-1009-14 est disponible pour consultation, au bureau du greffier, Hôtel de ville de Rock Forest, 4339, boulevard Bourque, Rock Forest.

DONNÉ à Rock Forest, ce dix-neuvième jour de novembre mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Me Pierre Huard
Greffier
36007-19 nov.

avis de demande d'un permis d'alcool

Régie des permis d'alcool du Québec

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assentiment et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérés, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a eu opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à la Régie des permis d'alcool du Québec, 1 rue Notre-Dame est, suite 9.200, Montréal, Québec, H2Y 1B6.

NOM DE L'ADRESSE	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
SOUHETTE Claude	1 Bar avec spectacles	1188, Rang St-Roch St-Elie d'Orford
Bar Le Petit Miam		
111 Jacques-Cartier		
Sherbrooke		
Dossier: 372 805		

Le président et directeur général
Ghislain K.-Lafamme, avocat

Québec 66158

PROVINCE de QUÉBEC
Ville de Rock Forest

AVIS PUBLIC

EST PAR

Décès, Avis, Remerciements



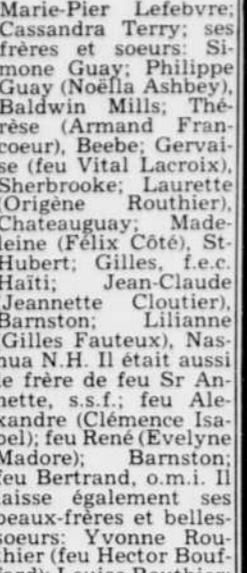
COTNOIR FAVREAU Noëlla (Duranleau)

— Au Centre Hospitalier de Sherbrooke, le 18 novembre 1991, est décédée Noëlla Duranleau, à l'âge de 87 ans, épouse en premières noces de feu Léonard Favreau et en secondes noces de feu Eugène Cotnoir, demeurant à l'Auberge Brooks, Sherbrooke. La défunte repose à la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284, Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Irène Petit, prés. J.M. Couture, dir. Heures de visite: MARDI de 19 h à 21 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 11 h jusqu'au départ du salon à 13 h 20. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière du même endroit. Madame Favreau-Cotnoir laisse dans le deuil ses enfants: Blanche Favreau (Leo Fautoux), St-Malo; Lucienne Favreau (Hervé Ross), Sherbrooke; Léonard Favreau (Janine Cotnoir), St-Élie d'Orford; Anita Cotnoir (Maurice Matteau), Bromptonville; Marcel Cotnoir, Suncook, N.H.; Alice Cotnoir (Raymond Roy), St-Élie d'Orford; Lucien Cotnoir (Diane Boudreau), Rock Forest; Martin Cotnoir, St-Élie d'Orford; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.



DESAGNÉS Léger

— Au Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, le 16 novembre 1991, est décédé monsieur Léger Desagnés, à l'âge de 69 ans, époux de Albertine Dubé, demeurant à Coaticook. Le défunt repose à la **Résidence Funéraire Charron & Fils Inc.**, 228 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-1111. Claude Charron, prés. Heures de visite: LUNDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Étienne. Inhumation au cimetière paroissial. Outre son épouse, monsieur Desagnés laisse dans le deuil ses enfants: Yvon Desagnés (Lise), Iberville; Christian Desagnés (Noël), St-Grégoire; Pierre Desagnés (Louise), Pincourt; Benoît Desagnés (Béatrice), Coaticook; Madeleine Desagnés (Marc), Pincourt; Dacinthe Desagnés (Danielle), Coaticook; Patricia Desagnés, Péreault; Lucie Desagnés (Patrice), Sherbrooke; plusieurs frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs. En guise de sympathie, des offrandes de messes seraient grandement appréciées.



JUTRAS Yvonne (Gendron)

— Au Sherbrooke, le 16 novembre 1991, est décédée madame Yvonne Gendron, à l'âge de 89 ans, épouse de feu Agéno Jutras, demeurant à Sherbrooke. La défunte repose à la **Résidence Funéraire Steve L. Elkas Inc.**, 601 Conseil Sherbrooke, Qc. Tél.: 565-1155. Steve Elkas, prés. Clément Cartier, dir. Heures de visite: de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 9 h 45. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 10 h, en l'église St-Jean-Baptiste. Inhumation au cimetière St-Michel. Madame Jutras laisse dans le deuil ses enfants: Claire; Jean-Louis, curé Rock Forest; Roger; Yvan; Marcel; Pauline; Jacques; Paul, ptre Rock Forest et leur conjoint, sa petite-fille; Céline, ses autres petits-enfants; arrière-petits-enfants; ses sœurs: Sr Adrienne Gendron, m.n.d.a.; Laurette Bertrand; Sr Antoinette Gendron, m.n.d.a.; Marguerite Lafontaine. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le Dr Mario Dubuc, les médecins de la clinique Belvédère, le personnel du Centre de l'Hôtel-Dieu et les autres pour leur grand dévouement. En guise de sympathie, des offrandes de messes ou des dons à la **FONDATION MGR JEAN-MARIE INC.** ou des **AMIS DE L'HÔTEL-DIEU** seraient grandement appréciés.



TRÉPANIÉ Doris-May (Hughes)

— Au Centre Hospitalier Lac-Mégantic, le 18 novembre 1991, est décédée Doris-May Hughes, à l'âge de 68 ans, épouse de feu Lucien Trépanier, demeurant à Lac-Mégantic. La défunte repose au **Centre Funéraire Jacques & Frères Inc.**, 3800, Québec-Central Lac-Mégantic, Qc. Tél.: 1-819-583-0445. Heures de visite: le MARDI 19 novembre 1991 de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles le mercredi 20 novembre 1991, à 14 h, en l'église Notre-Dame de Fatima. Inhumation au cimetière Ste-Agnès de Lac-Mégantic. Madame Trépanier laisse dans le deuil ses enfants: Lilnette (Yvan Dostie), Lac-Mégantic; Stéphanie (Claude Morin), Lac-Mégantic; John (Jacky), Montréal; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Harry (Vicky), Cécilia (J.P. Stokes), Yvonne (Richard), Yvette Trépanier-Fredette; Florence Trépanier-Fortier; Marcel Trépanier; Yolande Trépanier (Robert Marcoux); Maria Fredette-Trépanier; 4 petits-enfants; ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis.



PRÉVOST Victor

— Subitement au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu, le 15 novembre 1991, est décédé monsieur Victor Prévost, à l'âge de 79 ans, époux de Florence Paquette, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de l'Estrie**, 1011 Galt ouest (coin Pacifique) Sherbrooke, Qc. Tél.: 565-7646. Alain Leclerc, dir. gén. Heures de visite: de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 15. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Thomas d'Aquin, Compton. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son épouse, monsieur Prévost laisse dans le deuil ses enfants et leur conjoint: Claire Prévost (Raymond Fournier); Jeanne Prévost (Robert Leboeuf); Paul Prévost (Monique Savoie); Monique Prévost (Jean Hotte); Thérèse Prévost (Marcel Boutin). Il était aussi le père de feu Claude Prévost (Nicole Savard). Il laisse également ses 17 petits-enfants; 3 arrière-petits-enfants; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs; plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. Monsieur Prévost a vécu à Compton où il a exploité différentes entreprises. En guise de sympathie, des dons à l'**ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC**, 1173 boul. Charest ouest, suite 240, Québec Qc, G1N 2C9, seraient grandement appréciés.



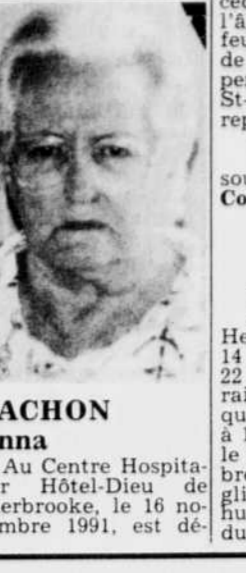
VACHON Anna

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 16 novembre 1991, est décédée Anna Vachon, à l'âge de 74 ans, fille de feu Alfred Vachon et de feu Florida Charpentier, demeurant à St-Isidore. La défunte repose à la **Salle Paroissiale de St-Isidore** sous la direction de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Irène Petit, prés. J.M. Couture, dir. Heures de visite: de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 50. Funérailles, le mercredi 20 novembre 1991, à 14 h, en l'église St-Isidore. Inhumation au cimetière du même endroit. Madame Vachon laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Edmond Vachon, St-Isidore; Albert Vachon, St-Isidore; Régina Vachon-Lafond, St-Isidore; Fernand Vachon (Lorraine), Nashua N.H.; Roland Vachon, St-Isidore; Irène Vachon, St-Isidore; son beau-frère: Léonard Houde, Sherbrooke; ses belles-sœurs: Amanda Vachon, Thetford Mines; Bertha Vachon, Thetford Mines; Marie-Françoise Vachon, Longueuil; Marie-Rose Vachon, St-Mathias; sa tante: Lydia Charpentier, Sawyerville. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, petits-neveux et petites-nièces.



LEMIRE Robert

— Au Montréal, le 14 novembre 1991, est décédé monsieur Robert Lemire, à l'âge de 84 ans et 5 mois. Inhumation au cimetière St-Michel. Monsieur Lemire laisse dans le deuil sa sœur: Carmen Fortier-DeCoste; St-Denis de Brompton; son frère: Marc-André Fortier, Candiac; son amie: Antoinette Rouillard, Montréal.



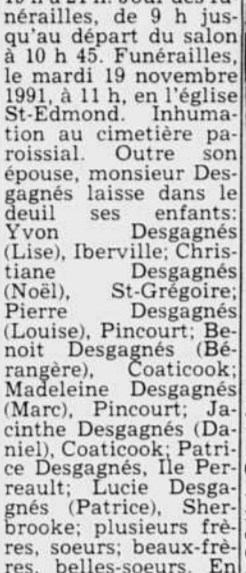
TOUPIN Irène (Labrie)

— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 18 novembre 1991, est décédée madame Irène Labrie à l'âge de 97 ans, épouse de feu Raoul Toupin, demeurant à Disraeli. La défunte repose à la **Maison Funéraire Audet Ltée**, Jacques-Cartier Disraeli, Qc. Tél.: 449-2500. Bertrand Audet dir. Heures de visite: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Toupin était la mère de: Guy (Carmen Roberge), Disraeli; Gilles (Louise Grenier), Sherbrooke; Jacques (Francine Couture), Québec; Michel (Lise Picard), Disraeli; Richard (Louise Lapierre), Bellefleur; Diane (Pierre Bellavance), Charlesbourg; Luc (St-Augustin), Disraeli; Hélène (Yvon Deschenault), Fleurimont. Elle était la grand-mère de: 12 petits-enfants; la sœur de: Cécile Labrie (Gabriel Couture), Disraeli; Laurent Labrie (Disraeli); la belle-sœur de: Huguette Croteau (feu Onil Labrie), Longueuil; Alma (Herman Leblanc), Trois-Rivières; Thérèse (Roland Genest), Trois-Rivières; Alice Paradis (feu Donald Toupin), Disraeli. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres



FORAND Yvonne

— A Magog, le 18 novembre 1991, est décédée madame Yvonne Forand, à l'âge de 58 ans, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y a eu incinération sous la direction de la **Résidence Funéraire Ledoux Magog Inc.**, 150, Sherbrooke Magog, Qc. Jacques Lecours, prés. Les parents et amis pourront rencontrer la famille à 10 h 30 à l'église. Une messe commémorative aura lieu le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Pie X. Madame Forand laisse dans le deuil ses enfants: Denise (Philippe Sabourin). Elle laisse également ses petits-enfants; ses beaux-frères, belles-sœurs, autres parents et amis.



FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



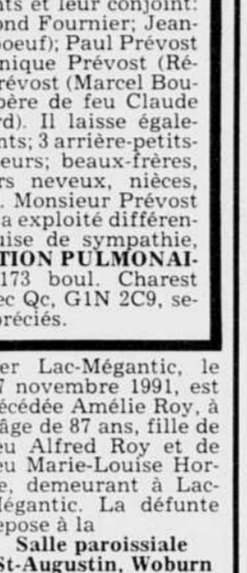
FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédée madame Yvonne Gendron, à l'âge de 89 ans, épouse de feu Agéno Jutras, demeurant à Sherbrooke. La défunte repose à la **Résidence Funéraire Steve L. Elkas Inc.**, 601 Conseil Sherbrooke, Qc. Tél.: 565-1155. Steve Elkas, prés. Clément Cartier, dir. Heures de visite: de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 9 h 45. Funérailles, le mardi 19 novembre 1991, à 10 h, en l'église St-Jean-Baptiste. Inhumation au cimetière St-Michel. Madame Jutras laisse dans le deuil ses enfants: Claire; Jean-Louis, curé Rock Forest; Roger; Yvan; Marcel; Pauline; Jacques; Paul, ptre Rock Forest et leur conjoint, sa petite-fille; Céline, ses autres petits-enfants; arrière-petits-enfants; ses sœurs: Sr Adrienne Gendron, m.n.d.a.; Laurette Bertrand; Sr Antoinette Gendron, m.n.d.a.; Marguerite Lafontaine. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le Dr Mario Dubuc, les médecins de la clinique Belvédère, le personnel du Centre de l'Hôtel-Dieu et les autres pour leur grand dévouement. En guise de sympathie, des offrandes de messes ou des dons à la **FONDATION MGR JEAN-MARIE INC.** ou des **AMIS DE L'HÔTEL-DIEU** seraient grandement appréciés.



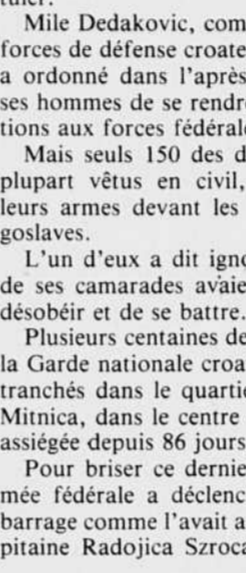
FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 18 novembre 1991, est décédée madame Irène Labrie à l'âge de 97 ans, épouse de feu Raoul Toupin, demeurant à Disraeli. La défunte repose à la **Maison Funéraire Audet Ltée**, Jacques-Cartier Disraeli, Qc. Tél.: 449-2500. Bertrand Audet dir. Heures de visite: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Toupin était la mère de: Guy (Carmen Roberge), Disraeli; Gilles (Louise Grenier), Sherbrooke; Jacques (Francine Couture), Québec; Michel (Lise Picard), Disraeli; Richard (Louise Lapierre), Bellefleur; Diane (Pierre Bellavance), Charlesbourg; Luc (St-Augustin), Disraeli; Hélène (Yvon Deschenault), Fleurimont. Elle était la grand-mère de: 12 petits-enfants; la sœur de: Cécile Labrie (Gabriel Couture), Disraeli; Laurent Labrie (Disraeli); la belle-sœur de: Huguette Croteau (feu Onil Labrie), Longueuil; Alma (Herman Leblanc), Trois-Rivières; Thérèse (Roland Genest), Trois-Rivières; Alice Paradis (feu Donald Toupin), Disraeli. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres



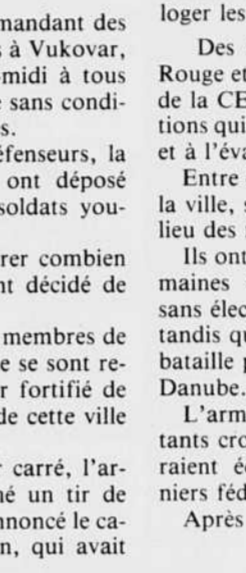
FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 18 novembre 1991, est décédée madame Irène Labrie à l'âge de 97 ans, épouse de feu Raoul Toupin, demeurant à Disraeli. La défunte repose à la **Maison Funéraire Audet Ltée**, Jacques-Cartier Disraeli, Qc. Tél.: 449-2500. Bertrand Audet dir. Heures de visite: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Toupin était la mère de: Guy (Carmen Roberge), Disraeli; Gilles (Louise Grenier), Sherbrooke; Jacques (Francine Couture), Québec; Michel (Lise Picard), Disraeli; Richard (Louise Lapierre), Bellefleur; Diane (Pierre Bellavance), Charlesbourg; Luc (St-Augustin), Disraeli; Hélène (Yvon Deschenault), Fleurimont. Elle était la grand-mère de: 12 petits-enfants; la sœur de: Cécile Labrie (Gabriel Couture), Disraeli; Laurent Labrie (Disraeli); la belle-sœur de: Huguette Croteau (feu Onil Labrie), Longueuil; Alma (Herman Leblanc), Trois-Rivières; Thérèse (Roland Genest), Trois-Rivières; Alice Paradis (feu Donald Toupin), Disraeli. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres



FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 18 novembre 1991, est décédée madame Irène Labrie à l'âge de 97 ans, épouse de feu Raoul Toupin, demeurant à Disraeli. La défunte repose à la **Maison Funéraire Audet Ltée**, Jacques-Cartier Disraeli, Qc. Tél.: 449-2500. Bertrand Audet dir. Heures de visite: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Toupin était la mère de: Guy (Carmen Roberge), Disraeli; Gilles (Louise Grenier), Sherbrooke; Jacques (Francine Couture), Québec; Michel (Lise Picard), Disraeli; Richard (Louise Lapierre), Bellefleur; Diane (Pierre Bellavance), Charlesbourg; Luc (St-Augustin), Disraeli; Hélène (Yvon Deschenault), Fleurimont. Elle était la grand-mère de: 12 petits-enfants; la sœur de: Cécile Labrie (Gabriel Couture), Disraeli; Laurent Labrie (Disraeli); la belle-sœur de: Huguette Croteau (feu Onil Labrie), Longueuil; Alma (Herman Leblanc), Trois-Rivières; Thérèse (Roland Genest), Trois-Rivières; Alice Paradis (feu Donald Toupin), Disraeli. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres



FORAND Yvonne

— Au Centre Hospitalier Régional de l'Amiante, le 18 novembre 1991, est décédée madame Irène Labrie à l'âge de 97 ans, épouse de feu Raoul Toupin, demeurant à Disraeli. La défunte repose à la **Maison Funéraire Audet Ltée**, Jacques-Cartier Disraeli, Qc. Tél.: 449-2500. Bertrand Audet dir. Heures de visite: MARDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le jeudi 21 novembre 1991, à 14 h, en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Toupin était la mère de: Guy (Carmen Roberge), Disraeli; Gilles (Louise Grenier), Sherbrooke; Jacques (Francine Couture), Québec; Michel (Lise Picard), Disraeli; Richard (Louise Lapierre), Bellefleur; Diane (Pierre Bellavance), Charlesbourg; Luc (St-Augustin), Disraeli; Hélène (Yvon Deschenault), Fleurimont. Elle était la grand-mère de: 12 petits-enfants; la sœur de: Cécile Labrie (Gabriel Couture), Disraeli; Laurent Labrie (Disraeli); la belle-sœur de: Huguette Croteau (feu Onil Labrie), Longueuil; Alma (Herman Leblanc), Trois-Rivières; Thérèse (Roland Genest), Trois-Rivières; Alice Paradis (feu Donald Toupin), Disraeli. Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, autres



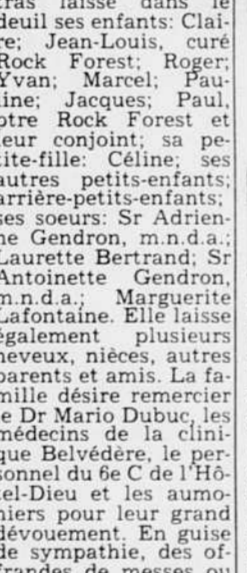
DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 18 novembre 1991, est décédée Blanche Desaindes, à l'âge de 74 ans, épouse de Léopold Désorcy, demeurant à Coaticook. La défunte repose à la **Résidence Funéraire Charron & Fils Inc.**, 228, Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-1111. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



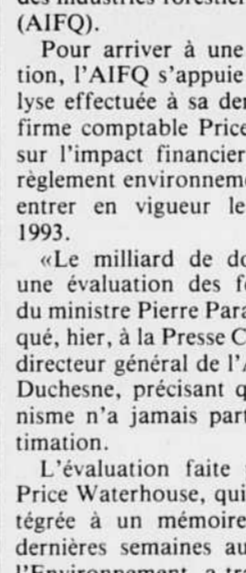
DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



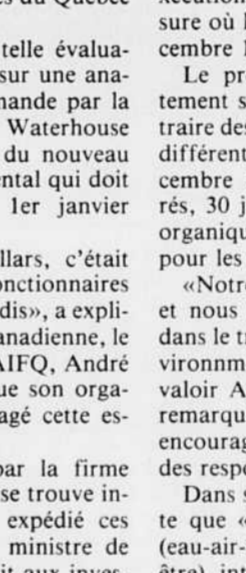
DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



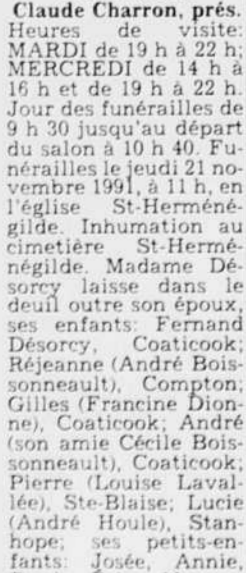
DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



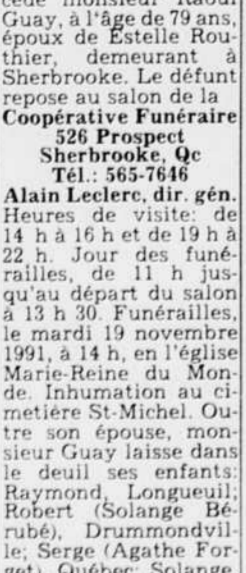
DÉSORDY Blanche (Desaindes)

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



GUAY Raoul

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles le jeudi 21 novembre 1991, à 11 h, en l'église St-Herménégilde. Inhumation au cimetière St-Herménégilde. Madame Desorcy laisse dans le deuil son époux, ses enfants: Fernand Desorcy, Coaticook; Réjeanne (André Boisjourné), Compton; Gilles (Francine Dionne), Coaticook; André (son amie Cécile Boisjourné), Coaticook; Pierre (Louise Lavallée), Ste-Blaise; Lucie (André Houle), Stanhope; ses petits-enfants: José, Annie, René, Eric, Maryse, Mylène, Christina, Kathy, Stéphanie; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Normande Desaindes, M. Mme Lionel Desaindes, M. Mme Dorila Desaindes, Lucille Desaindes, Laurette Desaindes; M. Mme Alfred Desaindes, M. Mme Georges Desaindes, M. Mme Donald Desaindes, M. Mme Aldé Desaindes, M. Mme



GUAY Raoul

— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 17 novembre 1991, est décédé monsieur Raoul Guay, à l'âge de 79 ans, époux de Estelle Routhier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose au salon de la **Coopérative Funéraire de Coaticook**, 284 Child Coaticook, Qc. Tél.: 849-6688. Claude Charron, prés. Heures de visite: MARDI de 19 h à 22 h; MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h

La Cour d'appel entendra la cause de Benoît Proulx

Québec (PC)

La Cour d'appel a accueilli favorablement, hier, la requête pour permission d'en appeler déposée par les avocats du journaliste Benoît Proulx, reconnu coupable du meurtre de l'étudiante France Alain et condamné à 25 ans de pénitencier.

Le procureur de la Couronne, Me Robert Parrot, n'a pas contesté la demande de la défense, qui s'appuie sur des questions de faits et des questions mixtes de faits et de droit. Il a toutefois bien précisé qu'il ne reconnaît pas pour autant le bien-fondé des motifs d'appel et qu'au contraire, il pourrait démontrer que certains sont futiles. Ce à quoi Me Lawrence Corriveau a répliqué qu'il était tout disposé à démontrer le sérieux de ses motifs.

La juge Christine Tourigny a im-

médiatement tranché la question en autorisant la requête de la défense. Compte tenu des délais que chacune des parties possède pour la préparation de son mémoire, il s'écoulera encore de sept à huit mois, au plus tôt, avant que la Cour d'appel n'entende la cause.

Des faits nouveaux

La prochaine étape consistera donc en la demande de cautionnement de Benoît Proulx qui, selon Me Corriveau, devrait être présentée d'ici une semaine. La poursuite a déjà fait savoir qu'elle s'y opposerait.

A sa sortie de la salle, le procureur de la Couronne s'est refusé à tout commentaire alors que Me Corriveau a brièvement répondu à quelques questions de la presse. Il a précisé que la requête en cautionnement se trouve retardée par le fait que des transcriptions ne sont pas encore terminées. Au sujet des faits nouveaux apparus la semaine dernière, le crimi-



Benoît Proulx

naliste a indiqué qu'ils font l'objet de vérifications et qu'il ne croit pas y

avoir recours dans sa requête sur cautionnement.

Parmi le public qui avait pris place dans la salle d'audience, hier, on notait la présence de Francine Jobin, la compagne de Benoît Proulx, mais aussi celle du juré numéro 12 au procès, celui qui a communiqué le verdict de culpabilité. Mise au courant de ce fait, Me Susan Corriveau, qui a longuement répondu aux questions des journalistes, n'a pas caché sa surprise: "Je suis complètement renversée. J'aime mieux ne pas dire tout de

suite ce que j'en pense... C'est la première fois que je vois ça et je ne comprends pas ce qu'il peut faire ici."

D'autre part, Me Corriveau a déclaré que depuis le lendemain du verdict, le téléphone ne dérangait pas à son bureau, plusieurs personnes voulant communiquer à la défense des renseignements dont elles disposent sur l'affaire.

"Malheureusement, a-t-elle dit, je crois que la population a été traumatisée et terrorisée par la publicité accordée à la cause. Ce n'est pas tout le

monde qui est capable d'accepter la pression d'être identifié comme témoin et de faire la une des journaux. Tout en ayant le sentiment que Benoît ne pouvait être reconnu coupable, ils ont aussi tous cru que leurs petites informations n'étaient pas si importantes et ils n'ont pas cru bon de venir témoigner."

Après le "coup de masse" du verdict, soutient Me Corriveau, la population a commencé à se demander si Benoît Proulx a eu droit à un procès juste et raisonnable.

Il passe une nuit en prison à cause d'une erreur d'ordinateur

Montréal (PC)

Les ordinateurs des gouvernements d'Ottawa et de Québec ne sont pas infallibles, peu s'en faut, mais il n'arrive pratiquement jamais, qu'à cause d'une erreur d'informatique, un citoyen aboutisse en prison pour dettes dues à l'Etat.

C'est pourtant ce qui est arrivé à un honnête citoyen: Daniel Douville a abouti en geôle "pour cause d'homonymie".

Le bureau du Protecteur du citoyen du Québec en était hier désolé. Il commentait l'emprisonnement inopiné pour dettes dues à l'impôt, vendredi dernier, du jeune citoyen Douville.

M. Douville, âgé de 22 ans, s'était présenté à la Sûreté du Québec, vendredi, pour rapporter un délit de fuite: un automobiliste, qui avait embouti son véhicule, ne s'était pas arrêté pour laisser son adresse.

Les ordinateurs des policiers indiquent que M. Douville doit 900\$ au fisc et qu'un mandat d'arrestation a été émis contre lui. Les agents de la paix, réagissant comme le veut le règlement... et l'électronique, conduisirent le malheureux débiteur au pénitencier de Bordeaux. Le malheureux n'a pu sortir de prison qu'au petit matin après avoir déposé un cautionnement.

M. Douville reconnaît avoir reçu des factures de l'impôt mais il signale qu'il a maintes fois protesté au bureau de l'Impôt du Québec. Celui-ci, du reste, a reconnu "l'erreur". Ces factures concernent un dû qui remonte à 1982; or, M. Douville n'avait alors que 12 ans.

Les ordinateurs ne sont pas "intelligents"

Mme Micheline Bouzigon, relationniste du Bureau du Protecteur du citoyen, a dit hier qu'il s'agit, à l'évidence, d'un rare "cas d'homonymie".

Il peut arriver parfois qu'à cause d'une "coïncidence", un policier qui interpelle un citoyen reçoive sur son terminal d'ordinateur l'information relative à un homonyme: les noms et les dates peuvent coïncider. Mais il n'est jusqu'ici jamais arrivé, "à sa connaissance", que cela conduise un citoyen en prison.

Les ordinateurs, poursuit Mme Bouzigon, ne sont pas "intelligents"; ils traitent à l'infini l'information qu'on leur donne. Aussi est-il nécessaire que les citoyens soient vigilants et vérifient l'information qui les concernent.

Le Bureau du Protecteur du citoyen, du reste, ajoute-t-elle, prépare un rapport sur les erreurs d'ordinateurs qui concernent le paiement des

rentes. Il arrive trop souvent, dit-elle, que des gens âgés soient obligés de rembourser des sommes payées en trop par des ordinateurs emballés.

Dans le cas du citoyen Douville, dit Mme Bouzigon, il est entendu que le ministère des Finances remboursera. Il est même probable qu'il indemniserait M. Douville pour le dommage causé.

Et pour s'assurer que les choses se régleront, que l'ordinateur sera ramené à la raison, elle recommande à M. Douville — et à toutes les victimes de la "bureaucratie impersonnelle" — de communiquer avec le Protecteur du citoyen. On communique directement à Québec par téléphone, sans frais, au 1-800-463-5070.

L'ENVELOPPE D'ARGENT DE CHLT RADIO 63 • L'ENVELOPPE D'ARGENT DE CHLT RADIO 63 • L'ENVELOPPE D'ARGENT

25,000\$ COMPTANT

Qui appellons-nous la prochaine fois? **VOUS?**

"Moi, c'est CHLT Radio qui me tient compagnie toute la semaine."

M. Fortier de Sherbrooke



POUR AMÉLIORER NOTRE TENUE DE ROUTE, NOUS NE SOMMES PAS REPARTIS DU POINT DE DÉPART, MAIS DE LA LIGNE D'ARRIVÉE.

Terminer premier en course

Formule 1 est devenu une habitude pour l'écurie Honda/McLaren. Nous avons en effet remporté le Championnat du monde des Constructeurs au cours des six dernières années. Un exploit sans précédent.

Ainsi, lorsque nos ingénieurs se mirent à concevoir le système de suspension de l'Integra, ils se tournèrent du côté de la voiture offrant la meilleure tenue de route qui soit: la voiture de course Formule 1 de Honda/McLaren.

Elle est équipée d'une suspension indépendante à double fourchette. Tout comme l'Integra.

Nos victoires en Formule 1 nous ont appris

beaucoup de choses sur l'équilibre à atteindre en matière d'ingénierie. La technologie de pointe au niveau du moteur, l'aérodynamisme, le rapport poids-puissance, l'injection de carburant, les composantes de poids léger. Tous ces avantages se retrouvent dans chaque voiture Acura.

Bien entendu, ces technologies ont dû être modifiées pour offrir un niveau de confort et de conduite mieux adapté à nos routes qu'à des pistes de course. Mais les principes de base sont les mêmes.

Chez Acura, le sens du mot performance a bien changé. Il signifie équilibre. Équilibre entre

la puissance et la maîtrise du

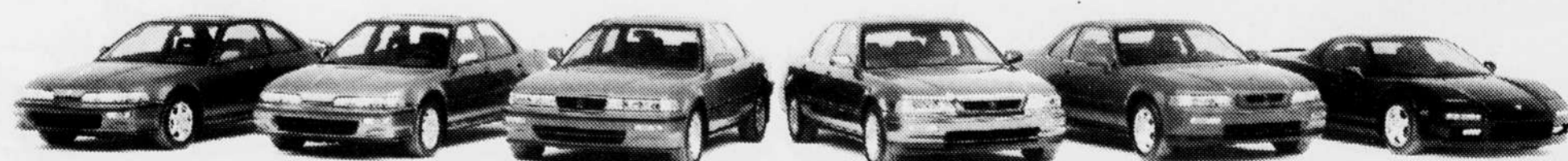
véhicule, le design et l'ingénierie, le confort et la manoeuvrabilité, la technologie et la fiabilité.

Tous ces éléments contribuent à créer un équilibre parfait qui se retrouve dans chaque voiture Acura.

C'est ainsi que nous pouvons gagner le respect de ceux qui aiment vraiment conduire.

En ce qui concerne l'Integra 1992, nous sommes particulièrement fiers d'en être arrivés là.

Pour en savoir plus sur l'Integra et sur la garantie Acura de 5 ans/100 000 km**, composez le 1 800 263-2828.



INTEGRA 3 PORTES 1992 15 195 \$* INTEGRA 4 PORTES 1992 15 695 \$* VIGOR 1992 27 500 \$* BERLINE LEGEND 1992 41 260 \$* COUPÉ LEGEND 1992 44 560 \$* NSX 1992 79 000 \$*

*Tous les prix indiqués sont les P.D.S.C. pour les modèles de base des voitures représentées. Les prix ne comprennent pas les frais d'immatriculation et de transport, ni la TPS et la TVQ. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre. **Selon la première éventualité. Votre vie tient à votre ceinture.

PRÉCISION ACURA

4900, boulevard Bourque, Rock Forest Tél.: 564-8909

Le frère Short reconnaît avoir agressé des jeunes

St-Jean, T.-N. (PC)

Des huit membres, actuels ou anciens, de la communauté des Christian Brothers qui ont été accusés d'agressions sexuelles à l'orphelinat Mount Cashel, le frère Kevin Short a été le premier, hier, à reconnaître sa culpabilité et à présenter des excuses à ses victimes.

"J'espère, a ajouté le religieux après avoir été condamné à quatre ans de prison, que ces jeunes hommes vont recevoir l'aide dont ils ont besoin pour guérir leurs plaies."

Short, qui est âgé de 40 ans, a reconnu avoir agressé sexuellement quatre garçons de Mount Cashel et un étudiant d'une école située près de là, au cours des années 70.

Il sera admissible à une libération de jour dans huit mois et à une libération sur parole complète dans 16 mois.

Les six autres religieux ou ex-religieux qui ont déjà été condamnés dans cette affaire ont reçu des peines de un à 12 ans de prison.

Arts et spectacles

Société d'histoire: Prix La Tribune attribué à Suzanne Lavoie à titre posthume

Lise OUELLETTE Sherbrooke

Le Prix La Tribune de la Société d'histoire de Sherbrooke sera remis cette année à titre posthume, à une femme considérée comme un pilier de l'organisme, Mme Suzanne Lavoie.

Ce prix vise à honorer une personne qui a laissé sa marque au sein de la Société d'histoire.

Décédée en août 1990, Mme La-

voie s'est montrée, pendant 10 ans, «une bénévole exceptionnelle en qualité et en intensité», de dire la présidente, Andrée Désilets.

«Elle était une femme merveilleuse de rigueur, de culture et de chaleur humaine», poursuit-elle.

Née à Rivière-du-Loup mais ayant vécu surtout à Coaticook, Mme Lavoie a fait ses études supérieures, à l'École ménagère provinciale de Montréal. Dans les années 40, les fil-

les n'avaient guère le choix des carrières. Pendant une quinzaine d'années, elle a donc enseigné l'art culinaire, parcourant le Québec pour le compte du ministère de l'Agriculture.

Elle a fait le grand saut et acquis une formation en histoire pour l'enseigner pendant une autre tranche de 15 ans, notamment à l'école LeBer.

«Suzanne a fait partie de l'équipe qui a pris en main la Société d'histoire, en 1981, et s'est préoccupée de son développement», se souvient Mme Désilets.

Dès sa mise à la retraite de l'enseignement, Mme Lavoie a concentré ses énergies à la Société où elle oeuvrait autant qu'une personne rémunérée, y dirigeant les équipes de gens embauchés dans le cadre de projets gouvernementaux d'emploi.

Les archives représentaient sa priorité et elle s'y distinguait en terme d'acquisition de documents nouveaux, de classement et de conservation selon les techniques en vigueur.

«Elle enrichissait constamment nos bibliothèques spécialisées et elle s'attachait à compléter notre collection en histoire régionale. Nous devons aussi à Suzanne la mise au point d'un instrument qui accélère la recherche, à savoir l'indexation des journaux incluant ceux du 19e siècle», indique Mme Désilets en précisant que la dé-

marche se poursuit puisque Mme Lavoie a pris la peine de former des gens à cet outil.

Passionnée de voyage, elle était constamment préoccupée de la Société-

productions».

Vendredi prochain, au Club Social, le Prix La Tribune de la Société

d'histoire de Sherbrooke sera, lors d'un souper, remis à une personne proche de la lauréate.



Suzanne Lavoie

té d'histoire, relate aussi la présidente. «Elle a été une pionnière. En 1958, elle effectuait le tour du monde et, en 1960, elle se consacrait au continent africain. Personne très cultivée, elle était au courant de toutes les

ECHOS DU MONDE ARTISTIQUE

Deuxième «Mercredi Juste pour rire»

Dans le cadre de son deuxième «Mercredi Juste pour rire», le Café du Palais, 184 ruelle Whiting, présente demain mercredi une soirée animée par Patrick Huard qui re-

cevra, comme artistes invités, Lise Dion, Maxime Martin, Hélène Godbout et Jean-François Paradis.

Il accueillera également, jeudi soir, le groupe blues «Nasty».

Expo-vente d'artisanat à Richmond

Les Amis de la musique de Richmond organisent, le samedi 30 novembre et le dimanche 1er décembre, une expo-vente d'artisanat au Centre d'art de Richmond logé au 1010 de la rue Principale.

On pourra y trouver des pièces d'artisanat, des livres des éditions Pauline et des livres usagés. De plus, des bijoux, cuir, arrangements floraux, paniers et couronnes de

Noël, poterie, vin maison, bref des centaines d'objets originaux et pratiques seront offerts à des prix très abordables.

De plus, toutes les personnes et groupes désireux de réserver une place d'exposant peuvent le faire avant le 27 novembre prochain.

L'expo-vente se déroulera entre 10 et 17 heures au cours des deux jours.

Thé de Noël du Musée Beaulne

Le Musée Beaulne de Coaticook organise à nouveau cette année son Thé de Noël au profit de sa fondation mais, pour la première fois de son histoire, l'événement se déroulera sur deux jours soit le dimanche, 1er décembre, de 16 à 18 h, et

le lundi, 2 décembre, de 17 à 19 h.

Cette nouvelle façon de faire vise à rendre les lieux encore plus confortables, en plus de laisser le choix aux familles quant à leur moment de participation.

Le CCE à la Commission parlementaire

Le Conseil de la culture de l'Estrie a été entendu récemment à la Commission parlementaire sur la culture à l'Assemblée nationale.

Une délégation de six personnes accompagnait la présidente Jovette Marchessault pour faire entendre la voix de la communauté culturelle

estrienne.

Celle-ci a réaffirmé l'importance pour le gouvernement de soutenir l'activité culturelle en région et de reconnaître aux artistes le droit de créer et de vivre de leur art là où ils ont leurs racines.

Concert de Noël à Plessisville

Après avoir attiré pas moins de 800 personnes l'an dernier, le Service de loisir de la ville de Plessisville organise à nouveau cette année un concert de Noël le 8 décembre prochain, à 20 h, à l'église St-Calixte.

Présenté par l'Union musicale de Plessisville et ses artistes invités, ce concert devrait offrir à tous un moment inoubliable.

Les profits de cette activité seront versés à l'Union musicale.

RESTAURANT KINH DÔ
CUISINE VIETNAMIENNE

BUFFET VIETNAMIEN
midi 5,75\$ soir 9,50\$ (mardi au jeudi) 10,50\$ (vendredi au dimanche)

Mardi et mercredi
SOIRÉE DES DAMES 7,50\$

2172, rue King Ouest
(sous l'édifice 2144)
566-5303

34875

CHIT-SAM TELE 7 La Tribune l'union vie Vidéotron

Pâté de campagne drôle à mourir

Le succès de l'été à Kingsey Falls

DEMAIN

Suzanne CHAMPAGNE • Adèle REINHARDT
Marcel LEBŒUF • Normand CHOINARD • Martin DRAINVILLE

MARDI 19 et MERCREDI 20 NOVEMBRE, 20h
Achetez au **820-1000** 34953

La Tribune TELE 7 Commandité par: l'union vie et Vidéotron

présentent **Maria-Lies Pélissier**

la fille du groupe sanguin

MISE EN SCÈNE: ÉMILE GAUDREAU

Les vendredi et samedi
29 et 30 nov. à 20 h

Salle Maurice-O'Bready
CENTRE CULTUREL
Université de Sherbrooke

Achetez au **820-1000** 34969

21h00

La VIE PRIVÉE sur la PLACE PUBLIQUE: **LE MATCH DE LA VIE**
Michèle Richard et les autres victimes!

Ce soir *C'est la vie...*

TÉLÉ 7

Arts et spectacles

Une guitare de Lennon se vend 70 000 \$ aux enchères

Chamblee, Georgie (AP)

Une guitare acoustique qui fut utilisée par John Lennon dans les débuts des Beatles était évaluée à 300 000 \$ US mais ne s'est vendue qu'à 70 000 \$ US lors d'enchères en Georgie.

Plusieurs centaines d'objets du groupe ont été vendus par la maison Great Gatsby. Son président Dave Tribble a estimé que la mauvaise situation économique était responsable du «faible» prix atteint par la guitare

acoustique de Lennon, achetée par un collectionneur de rock du Colorado qui a requis l'anonymat.

Un harmonica utilisé par Lennon pour le premier album du groupe s'est vendu pour 6500 \$ US, un peu mieux que prévu.

Un disque d'or remis à Paul McCartney pour avoir vendu un million d'exemplaires de «Hey Jude» a été acheté 13 250 \$ US. Des autographes se sont vendus 200 \$ US pour Ringo Starr, 475 \$ US pour McCartney, 575 \$ US pour George Harrison et 850 \$ US pour Lennon.



22-23 nov. à 20 h 30
SYLVIE BERNARD



Violon Dingue
24 nov.
Théâtre musical pour enfants (4 à 10 ans)
14 h



En primeur
«Jardins de Babylone»
PIERRE FLYNN
28-29-30 nov. à 20 h 30



LA BOTTINE SOURIANTE
14-15 déc. à 20 h 30



Le Vieux Clocher de Magog
Billets en vente au restaurant 3 Marmites à Magog et au Vieux Clocher
RÉSERVATION: 847-0470

... et une robe de Marilyn s'envole pour 41 000 \$

Degersheim, Suisse (AFP)

Une robe portée par Marilyn Monroe en 1954 dans le western «La rivière sans retour» a été vendue aux enchères à Degersheim pour la somme

de 60 000 francs suisses (41 000 \$).

La robe verte à doublure rouge, de style de danseuse de saloon, a été acquise par une société britannique désireuse de créer une exposition itinérante de vêtements portés par les vedettes d'Hollywood.



Règlement de 100 000 \$ pour Milli Vanilli

Les compagnies de fabrication et distribution des disques de lipsync du duo Milli Vanilli ont payé 100 000 \$ au Yolo County afin de régler une poursuite pour fausse

publicité, ont annoncé les autorités du comté américain.

LA MAISON DU CINÉMA
63, KING OUEST, 566-8782
MARDI ET MERCREDI : \$3.75

DELICATESSEN
UN FILM DE JEUNET ET CARO
HORAIRE 7:15 - 9:15

JOHN TURTURRO JOHN GOODMAN
BARTON FINK
EN VERSION FRANÇAISE
JUSQU'À JEUDI HORAIRE 7:10 - 9:25

LOTHAIRE BLUTEAU
ROBE NOIRE
un film de BRUCE BERESFORD
HORAIRE 7:05 - 9:10

ISABELLE HUPPERT
dans un film de CLAUDE CHABROL
Madame Bovary
JUSQU'À JEUDI HORAIRE: 6:45 - 9:20

CINÉMA CAPITOL
59, KING EST, 565-0111
MARDI : \$3.50

CHRISTOPHER LAMBERT SEAN CONNERY
Le BOSTON Bar présente
HIGHLANDER 2 LE RETOUR
version française
HORAIRE 7:00 - 9:00 35538

FAMOUS PLAYERS
La fièvre des mardis
à \$4.25

DUSTIN HOFFMAN NICOLE KIDMAN LOREN DEAN
BILLY BATHGATE
VERSION ORIGINALE ANGLAISE
Carrefour de l'ESTRIE 7H20, 9H30

Julia a deux Amants
Carrefour de l'ESTRIE 7H15, 9H20

ROBIN WILLIAMS JEFF BRIDGES
LE ROI PÊCHEUR
DOLBY STEREO Carrefour de l'ESTRIE 6H30, 5H15 35760

ADAMO

Nostalgie et émotions

Le plaisir des retrouvailles

Le lundi 25 novembre à 20 h

La Tribune CHLT-TV Videotron l'union bleue

Salle Maurice O'Bready CENTRE CULTUREL Université de Sherbrooke Achetez au 820-1000

GENS DE L'ESTRIE

C'est pour vous!

SAMEDI 23 NOVEMBRE

64 PAGES

DOSSIER WINDSOR et REGION

REFLET

- Économique
- Social
- Politique
- Culturel
- Sportif

D'ACTUALITÉ

cahier spécial La Tribune

Un coin de pays qui nous fait découvrir un

ENTREPRENEURSHIP

«PROGRESSIF ET DYNAMIQUE»

Manufacturiers et industriels découvrez - L'INNOVATION EN PALETTISATION - un produit qui révolutionne le marché international

CE SOIR 2011

LE PLUS GRAND CLASSIQUE DES FILMS DE SCIENCE FICTION

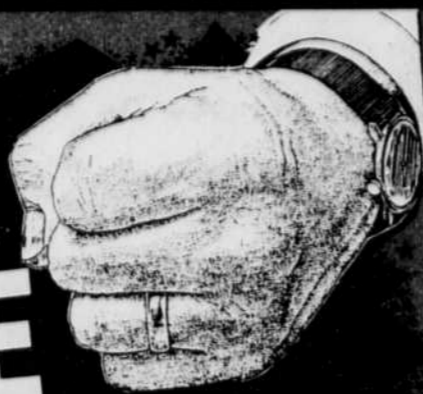
LA GUERRE DES MONDES

Télévision Quatre Saisons

CFKS

Super 30 CABLE 5

**LE PATRON
S'EST FÂCHÉ
«FAUT QUE
ÇA SORTE!»**



GÉO Métro 2 portes

Groupe ISA

8 240\$**

Remise de

500\$*

7 740\$

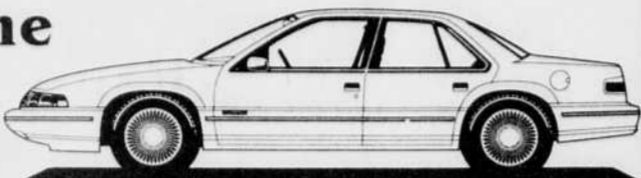


155\$
/ mois***
48 mois

LUMINA Berline

Groupe ISC plus

Incluant siège avant divisé, moteur V6, transmission auto, 4 vit., radio AM-FM cassette, climatisé



18 339\$**

Remise de

750\$*

17 589\$

323\$
/ mois***
48 mois

CAVALIER VL Berline

Groupe ISA

Incluant barrure des portes, freins ABS

10 798\$**

Remise de

500\$*

10 298\$



218\$
/ mois***
48 mois

LES AUTOMOBILES

**BROUILLARD
MONTPLAISIR**

LTÉE

2700, rue King Ouest, Sherbrooke 568-9841

** t.t. en sus
* ces offres ne peuvent être combinées ou utilisées en combinaison avec d'autres offres.

*** Bail de location de 48 mois. Transport inclus, taxes non incluses. Comptant ou échange de 1 000\$. Sujet à l'approbation du créancier. 95 000 km sans frais.

RELAIS TOYOTA DÉFIE L'HIVER

10 SUPER RABAIS USAGÉS



SUPER SPÉCIAL

13 298\$**

ou

COROLLA LSX 1992*

GRUPE LSX

- Radio cassette AM-FM stéréo avec 4 haut-parleurs
- Volant inclinable
- Régulateur de vitesse
- Tapis moquette
- Transmission manuelle

Et plus...

1 999\$5 / mois
baïl de 60 mois

Comptant ou échange de 2 000\$, limite de 120 000 km, sujet à l'approbation du crédit, sans valeur de rachat. T.T.P. en sus.

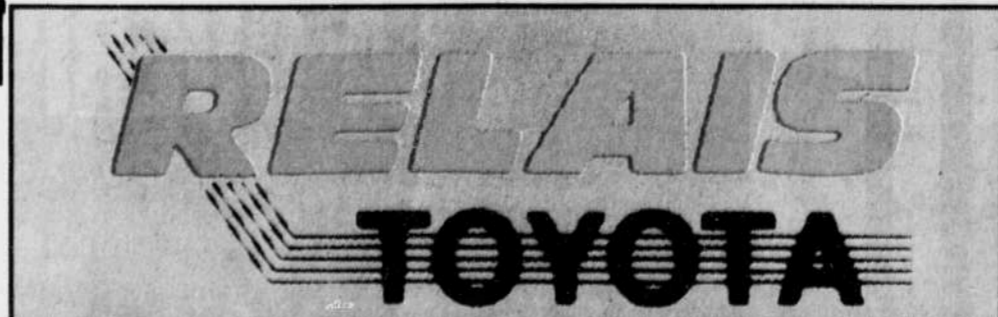
- 4 pneus d'hiver
- Antirouille
- Chauffe-moteur
- Antivol

**INCLUS
INCLUS
INCLUS
INCLUS**

PLUS DE

1500\$

D'ÉCONOMIE



TOYOTA CÉLICA GT 1991
bas kilométrage
Rég. 21 728\$ Liquidation **17 695\$***

TOYOTA MR2
avec aileron 1991
bas kilométrage
Rég. 26 438\$ Liquidation **20 495\$***

TOYOTA CRESIDA 1991
bas kilométrage
Rég. 31 958\$ Liquidation **25 995\$***

TOYOTA 4 x 2 EXTRA CAB 1991
bas kilométrage
Rég. 16 248\$ Liquidation **12 995\$***

TOYOTA 4-RUNNER SR5 V6 1991
bas kilométrage
Rég. 26 433\$ Liquidation **21 695\$***

CÉLICA GTS 1988
Prix «Red Book»
11 000\$** Spécial **9 995\$**

TOYOTA 4-RUNNER 4 x 4 1987
Prix «Red Book»
11 325\$** Spécial **11 100\$**

TOYOTA COROLLA SÉDAN 1987
Spécial **5 295\$**

TOYOTA COROLLA SÉDAN 1988
Spécial **6 295\$**

CHEVROLET CAVALIER RS V-6 1988
Prix «Red Book»
7 425\$** Spécial **6 895\$**

* illustration à titre indicatif seulement
** t.t.p. en sus

2059, rue King Ouest, Sherbrooke, (819) 563-6622